



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

Feuerwehr Wallerfangen
Löschbezirk Mitte

KIRMES IN KERLINGEN



Samstag, 28.07.2018

Sonntag, 29.07.2018

Montag, 30.07.2018

Samstag: 18:30 Uhr: Einzug des Kirwenhannes mit den Musikfreunden Saargau
Fassanstich gesponsort durch OV Werner Schmitt
20:30 Uhr:

LIVE MUSIK



Sonntag:  Kerlinger
Cocktailstand

12:00 Uhr Mittagessen
Schnitzel mit Jägersoße,
Pommes und Salat

VK: Bäckerei Benzschawel
danach Kaffee & Kuchen
- buntes Kirmestreiben -

Montag:

Ausklang der Kirmes 2018

Sonntag & Montag:
2 Hüpfburgen für die
jüngeren & älteren Kinder



* Nagelbock * Bierstand * Rostwurstbude * Pizza *

www.facebook.com/lbz.wallerfangenmitte



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

■ Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

26.07.2018	Apotheke im EKC Bous, Tel.: 06834/782399
27.07.2018	Park-Apotheke Wallerfangen, Tel.: 06831/4870848; Brunnen-Apotheke Dillingen, 06831/703936
28.07.2018	Luzia-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/7066990
29.07.2018	Ludwigs-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 06831/2957
30.07.2018	Saardom-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/701331; Apollonia-Apotheke, Fraulautern, Tel.: 06831/82828
31.07.2018	St. Josef-Apotheke, Diefflen, Tel.: 06831/9663639; Marien-Apotheke, Bous, Tel.: 06834/2300
01.08.2018	easy-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/4614658

■ Ärzte-Notdienst

Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

Standorte und Telefonnummern:

Bereitschaftsdienst während der Woche:

An Werktagen zwischen 18.00 abends und 8.00 morgens (mittwochs und freitags bereits ab 14.00) ist der diensthabende Arzt telefonisch nur erreichbar über die Telefonnummer **116 117**

Der Anruf wird von der Rettungsleitstelle entgegengenommen und entweder wird der Krankenwagen oder Notarzt alarmiert oder der Anrufer wird mit dem jeweiligen diensttuenden Arzt verbunden.

Bereitschaftsdienst an Wochenenden, Feiertagen und sogenannten „Brückentagen“

Für Wallerfangen und für die Ortsteile Oberlimberg, St.Barbara, Gisingen, Kerlingen, Rammelfangen und Ihn ist die Bereitschaftspraxis im **Marienhaus Klinikum Saarlouis-Dillingen, Standort Dillingen, Werkstr. 3**, zuständig

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute).**

Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.

Für die Ortsteile Bedersdorf, Düren, Leidingen und Ittersdorf ist die Bereitschaftspraxis in der **Elisabeth-Klinik in Saarlouis, Kapuzinerstr. 4**, zuständig.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663003 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute).**

Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.

■ Kinderärztlicher Notfalldienst

Es gibt nur noch **einen zentralen Standort** für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im **Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis**.

Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!

Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar: Telefonnummer: 06831/1257883

An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis.

■ Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!)

28./29.07.2018

H. Dillschneider, Überherrn, Tel.: 06836/2309

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

■ HNO Notfalldienst

Telefonische Anmeldung erbeten!

28./29.07.2018

H. Huber, Dillingen, Tel.: 06831/71009

Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung. Änderungen sind vorbehalten.

■ Augenärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

28./29.07.2018

Dr. Marx, Merzig, Tel.: 06861/3394

■ Tierärztlicher Notdienst

28./29.07.2018

Tierarzt Wolf, Heusweiler, Tel.: 06806/12157

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/>. abrufbar.



■ Redaktionsschlussvorverlegung

Der **Feiertag Maria Himmelfahrt am 15. August** macht eine Vorverlegung erforderlich.

Der Redaktionsschluss ist wie folgt:

KW 33:

Freitag, 10. August, 10.00 Uhr

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen. Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden.

Um Beachtung wird gebeten!

LINUS WITTICH Medien KG
- Redaktion -

Hausärztliche Praxis

Witold Raszowski

Facharzt für Allgemeinmedizin

66798 Wallerfangen • Hauptstraße 39

Tel. 06831/6321 • Fax 06831/6322

Liebe Patienten,

**wir machen Urlaub vom 06.08.2018
bis einschließlich 20.08.2018.**

Vertretung übernehmen: Drs. Dick/Dutt



AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Öffentliche und Nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

Bekanntmachung

Am **Donnerstag, den 02. August 2018, 17.15 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses in Wallerfangen eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

TAGESORDNUNG

A) ÖFFENTLICHE SITZUNG

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 14. Juni 2018 - Öffentliche Sitzung -
2. Genehmigungsverfahren nach dem Bundes-Immissionsschutzgesetz (BImSchG): Antrag auf Errichtung und Betrieb von zwei Windenergieanlagen in Ittersdorf (Windpark Ittersdorf)
3. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

B) NICHTÖFFENTLICHE SITZUNG

4. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 14. Juni 2018 - Nichtöffentliche Sitzung -
5. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 20. Juli 2018

Der Bürgermeister
In Vertretung
Stefan Schirra
Erster Beigordneter

■ Stellenausschreibung

Die **Gemeinde Wallerfangen** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Gärtner der Fachrichtung Garten und Landschaftsbau/Garten- und Landschaftsbauer (m/w)

in **unbefristeter Vollzeitbeschäftigung** für den **Gemeindebauhof**. Das Arbeitsverhältnis richtet sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages öffentlicher Dienst (TVöD-V). Die Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der Voraussetzungen nach der Entgeltgruppe 5 TVöD.

Wir setzen voraus:

- Abgeschlossene Berufsausbildung
- Unabdingbare Bereitschaft zur Arbeitsleistung auch an Wochenenden im Bereitschaftsdienst (u.a. Winterdienst)
- Führerschein der Klasse B, Klasse BE, C1, C1E, C, CE wäre von Vorteil
- Eignung und Bereitschaft, die Fahrerlaubnis der Klasse C1, C1E, C und CE zu erwerben
- Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit, körperliche Belastbarkeit

Ihre Aufgaben sind u.a.:

Anpflanzung und Pflege von Grünanlagen, Baumpflege, Baumschnitt, Erdbewegungsarbeiten, Stufen- Terrassen- und Wegebau. Der Einsatz erfolgt nicht nur berufsspezifisch, sondern auch bei allen anfallenden Arbeiten des Bauhofes.

Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei gleicher Eignung bevorzugt eingestellt.

Die Gemeinde Wallerfangen ist um die berufliche Förderung von Frauen und die Beseitigung von Unterrepräsentanzen bemüht. Frauen werden deshalb besonders aufgefordert, sich zu bewerben. Ihre aussagekräftige Bewerbung (tabellarischer Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Nachweis der abgeschlossenen Berufsausbildung, Kopie des Führerscheins usw.) senden Sie bitte bis zum **27.07.2018** an die Gemeinde Wallerfangen, -Personalamt-, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen.

Um Ihnen und uns Porto zu sparen, verwenden Sie bitte keine Bewerbungsmappen, Klarsichthüllen oder Schnellhefter.

Auskünfte erteilt Frau Hettinger, Tel-Nr.: 06831/6809-24.

Der Bürgermeister
Günter Zahn

■ Stellenausschreibung

Die Gemeinde Wallerfangen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine(n)

Schulhausmeister/in

in **unbefristeter Vollzeitbeschäftigung**. Die Beschäftigung ist in der Grundschule Gisingen und im Kindergarten Gisingen vorgesehen.

Wir setzen voraus:

- Abgeschlossene Berufsausbildung in einem anerkannten Handwerksberuf - vorzugsweise als Gas- und Wasserinstallateur/in oder Tischler/in oder Elektriker/in
- Besitz des Führerscheins der Klasse B (ehem. 3)
- Eigener privater PKW sowie die Bereitschaft, diesen zu dienstlichen Fahrten einzusetzen
- Bereitschaft zu Mehrarbeit auch an Wochenenden z.B. bei schulischen und außerschulischen Veranstaltungen
- Die Bewerberin, der Bewerber sollte gute Kommunikationsfähigkeiten im Umgang mit Schülern, Lehrern, Schulleiter und Eltern besitzen
- Ausgeprägte Teamfähigkeit und hohes Maß an Flexibilität
- Berufliche Erfahrungen in der Gebäudebewirtschaftung bzw. -unterhaltung sind von Vorteil

Zu den Aufgaben zählen u.a.

- Überprüfung und Instandhaltung von Grundstücken und Gebäuden inkl. den dazugehörigen Einrichtungen wie z.B. Heizungsanlagen
- Ausführung kleinerer Wartungs- und Instandsetzungsarbeiten an z.B. Fenstern, Türen, Schränken, Mobiliar
- Ansprechpartner/in für Fremddienstleister (Elektriker, Installateure usw.)
- Botendienste
- Reinigung und Pflege von Grundstücken, Gebäuden, Gehwegen, Grünanlagen, Schulhöfen
- Winterdienst
- Aufsicht und Einteilung des Reinigungspersonals in Zusammenarbeit mit dem Fachamt

- Öffnungs- und Schließdienste
 - Betreuung von schulischen und außerschulischen Veranstaltungen
- Wir bieten Ihnen einen vielfältigen Arbeitsbereich mit Verantwortungsspielraum.
Das Arbeitsverhältnis richtet sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages öffentlicher Dienst (TVöD-V). Die Eingruppierung erfolgt bei Vorliegen der Voraussetzungen nach der Entgeltgruppe 5 TVöD.
Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei gleicher Eignung bevorzugt eingestellt.
Um Unterrepräsentanz zu vermeiden, werden Frauen besonders aufgefordert, sich zu bewerben.

Ihre aussagekräftige Bewerbung (Lebenslauf, Zeugnisse, Nachweis der abgeschlossenen Berufsausbildung, Kopie des Führerscheins usw.) senden Sie bitte bis zum **27. Juli 2018** an die Gemeinde Wallerfangen, -Personalamt-, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen.
Auskünfte erteilt Frau Hettinger, Tel. 06831/6809-24.
Um Ihnen und uns Porto zu sparen, verwenden Sie bitte keine Bewerbungsmappen.

Der Bürgermeister
Günter Zahn

Ende des amtlichen Teils

Kultur und Freizeit

KUNST SOMMER DILLINGEN

KUNSTSALON
25.07. bis 12.08.2018
im Lokschuppen

SKULPTUREN IN DER CITY
21.08. bis 21.09.2018
in der Innenstadt

KUNSTAUSSTELLUNG
30.09. bis 21.10.2018
in der Stadthalle

Mit großer
KUNST SOMMER Tombola!

Herausgeber: Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen
66798 Wallerfangen, Fabrikplatz
Druckhaus WITTICH KG

Druck: LINUS WITTICH Medien KG

Verlag: 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

Anschrift:

Verantwortlich: Günter Zahn, Rathaus,
66798 Wallerfangen

amtlicher Teil: Dietmar Kaupp, Verlagsleiter
Thomas Blee, Produktionsleiter

übriger Teil:

Anzeigen:

Reklamationen Vertrieb: Tel. 06502 9147-335, -336, -713, E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

Impressum

Erscheinungsweise: wöchentlich
Zustellung: Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Das **Friedhofsamt** ist vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet unter der Telefonnummer 06831/6809-34 erreichbar.

Standesamt: Anmeldung der Eheschließung Donnerstag nachmittags nur nach vorheriger Terminabsprache. Ansprechpartner: Herr Britzen, Tel: 06831/6809-23

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Führungen für Gruppen ab 5 Personen sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

Der Verein weist darauf hin, dass er Führungen in Wallerfangen zu historisch interessanten Themen anbietet.

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So: 14.00 - 17.00 Uhr

Do - Fr: 10.00 - 12.00 Uhr

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Förster

Der für den Gemeindevwald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 10.

Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehlingen-Siersburg jeden Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

■ Schiedsmann/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen: Herr Jens Kaeswurm, Tel.: 06831/7643699.

Für den Gaubereich: Frau Ingrid Lay, Tel.: 06831/61720.

■ Deutsche Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung erforderlich beim Versichertenberater, Herrn Johannes Bodwing, Saarlouis-Picard, Tel: 06831/46437 oder 0160/95141138.

Sprechtag jeden 1. Mittwoch im Monat von 14.00 - 16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses..

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus06831/6809-0
 Rathaus Fax-Nr..... 06831/680950
 E-Mail: info@wallerfangen.de
 Internet: www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung.....06831/6809-0
 Fax.....06831/6809-88
 E-Mail: info@wzvgs.de
 Bereitschaftsdienst..... 0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan 06831/964597
 Rhoden Herbert..... 06837/223

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois)..... 06837/1836
 Düren (Grundhefer Maria Luise) 06837/829
 Gisingen (Heffinger Ulrike)..... 06837/7372
 Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang) 06837/534
 Ittersdorf (Rickert Heinz)..... 06837/891
 Kerlingen (Schmidt Werner)..... 06837/7118
 Rammelfangen (Harpers Gabriele) 06837/74237
 St. Barbara (Schirra Stefan)..... 06831/964597
 Wallerfangen (Trenz Horst)..... 06831/62449

Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf

Alois Tasch, Bedersdorf, Margarethenstr. 15a 06837/1836

Kerlingen/Düren

Heinz Schrecklinger, Kerlingen, Sermlinger Str. 30 06837/834

Gisingen

Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a 06837/7372

Ihn

Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9 06837/534

Ittersdorf

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf,
 Zur Weisacht 4 06837/74130

Rammelfangen

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a..... 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4..... 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen 06831/965199
 Fax..... 06831/643422
 Grundschule Gisingen 06837/91001
 Fax..... 06837/7080051
 FGTS 06837/7080050
 Gemeinschaftsschule Am Limberg 06831/964585
 Fax..... 06831/964594
 Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg..... 06831/643425
 Kreismusikschule Wallerfangen..... 06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen 06837/1283
 Kindergarten Ittersdorf Tel. 06837/1356
 Fax-Nr..... 06837/901988
 Kindergarten Wallerfangen 06831/61128, 06831/643432
 Fax..... 06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen..... 06831/60402
 Campingplatz Wallerfangen 06831/60591
 Walderfingia Wallerfangen..... 06831/60297
 Sporthalle Scheidberg 06837/1723
 Heimatmuseum Wallerfangen 06831/60282
 Haus Saargau 06837/912762
 Krankenhaus Wallerfangen..... 06831/9620

Polizei

Polizeiposten Wallerfangen 06831/62019
 Polizei Saarlouis 06831/9010



Stefan Michelbacher und der Hortfund „Eichenborn“ (2)



Stefan Michelbacher fertigte ein Klangblech nach bronzezeitlichem Vorbild an

Unser Blick richtet sich auf Stefan Michelbacher, einen jungen und aufstrebenden Neuzugang im Vorstand des Vereines für Heimatforschung Wallerfangen. Seit 2017 ist er für die Leitung der Arbeitsgruppe Historische Keramik und die Organisation des Keramikmarktes verantwortlich. Bemerkenswert ist jedoch die Offenlegung seiner technischen und dokumentarischen Begabung, wie am folgenden Beispiel gezeigt. In mühevoller Handarbeit fertigte er den Nachbau eines Klangbleches (siehe Abb.), auch „Tintinnabulum“ genannt, an. Dabei orientierte er sich an einer Eins-zu-eins-Umsetzung des Originals aus dem Hortfund am „Eichenborn“ in Wallerfangen. Das Werkstück ist, wie das Vorbild aus dem 9. Jahrhundert v. Chr., formvollendet aus ziselierter Bronze gestaltet.

Es zeigt den rätselhaften Gegenstand in genau der ästhetischen Pracht, wie ihn unsere Vorfahren vor etwa 2.868 Jahren 60 cm tief im Erdreich eines Hügels in der heutigen Gemarkung „Eichenborn“ versenkt haben. Unweit des heutigen Campingplatzes hatte der Bauer Anton Boos auf einem langgestreckten Hügel Kartoffeln geerntet, was glücklicherweise zur Entdeckung des Verstecks im Jahre 1850 führte. Bei den nur 20 in Deutschland, Frankreich und der Schweiz gefundenen Tintinnabula handelt es sich stets um eine größere Blechscheibe oder einen Ring aus Bronze, in den eine unterschiedliche Kombination und Anzahl von Rasselblechen und Rasselringen eingehängt sind. Die genaue Verwendung dieser Klangbleche aus der späten Bronzezeit ist trotz der Offenkundigkeit ihrer Konstruktion unergründlich. Nach Ansicht vieler Historiker kann das Tintinnabulum in die Gruppe der Idiophone, der Selbstklinger, eingeordnet werden. Die waren in der mitteleuropäischen Bronzezeit sehr vielfältig und zahlenmäßig stark vertreten. Damals nutzte man das Pferd noch nicht als Reit-, sondern nur als Zugtier. Das Tintinnabulum wurde vermutlich an einer Stange getragen oder am Pferd oder am Wagen befestigt und es erklang, sobald das Gespann in Bewegung kam.

Ob so kultisch-rituelle Handlungen gestaltet wurden oder die repräsentativen Wagenfahrten eines auf seinen Reichtum oder seine gesellschaftliche Stellung hinweisenden Nutzers eine Rolle gespielt haben, darüber rätselt Dr. Wolfgang Adler, der Landesbodendenkmalpfleger, ebenso wie Prof. Dr. Rudolf Echt, Vorsitzender des Vereins für Heimatforschung Wallerfangen.

Unumstritten ist jedoch, mit welchem Fleiß und welchem handwerklichen Talent sich Stefan Michelbacher dem archäologischen Thema näherte. Er konstruierte nicht nur den Nachbau des Tintinnabulums, was an sich schon wegen dessen Qualität erstaunlich ist. Darüber hinaus vervollständigte er mit einer 30seitigen Dokumentation rund um den Fundort, die Herstellung des Klangbleches, dessen regionale Verbreitung und einiges mehr, seinen Beitrag zur Enträtselung der bronzezeitlichen Welt. Damit hat er sich um die Aufhellung der Geheimnisse vorgeschichtlichen Lebens in unserer Heimat verdient gemacht. Sein Klangblech kann demnächst im Museum Wallerfangen besichtigt werden.

Text: Rainer Darimont, T: 62843, Bild: Stefan Michelbacher

Mitteilungen der Verwaltung

■ Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaft
- Straßenbeleuchtung defekt
- Verkehrsschild beschädigt
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____



■ Mitteilung des Bauamtes

Die Gemeinde Wallerfangen baut die Haltepunkte „Kirchhofstraße“, „Blauloch“, „Bockfurt“ und „Augustiner Straße“ in 4 barrierefreie Haltestellenpaare in der Sonnen- und Lothringer Straße um.

Baubeginn ist der 23.07.2018

Die Verkehrsregelung erfolgt über eine halbseitige Sperrung der Landstraße L 355 mit Ampelregelung.

Durch die KVS werden Ersatzhaltestellen eingerichtet.

Die Bauzeit beträgt ca. 2 Monate.

Die Maßnahme wird über das Gemeindeverkehrsfinanzierungsgesetz (kurz: GVFG) mit 90 % gefördert.

Um einen zügigen Baufortschritt zu gewährleisten bittet die Gemeinde Wallerfangen seine Bürgerinnen und Bürger um Mithilfe, damit die zuständigen Mitarbeiter der Firma TBM GdR ungehindert ihrer Arbeit nachgehen können.

Der Bürgermeister

In Vertretung

Stefan Schirra

Erster Beigeordneter

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

Montag	08.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 15.30 Uhr
Dienstag	08.00 - 12.00 Uhr	
Mittwoch	08.00 - 12.00 Uhr	
Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 17.00 Uhr
Freitag	08.00 - 12.00 Uhr	

Das **Friedhofsamt** ist nur vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet unter der Telefonnummer 06831/6809-34 erreichbar.

■ Mitteilung der Gemeindekasse

Die Gemeindekasse Wallerfangen ist in der Zeit vom **09. Juli bis 27. Juli 2018** nur vormittags von 08.00 bis 12.00 Uhr geöffnet.

Der Bürgermeister

Günter Zahn

■ Öffnungszeiten der Kompostieranlage in Dillingen

Berliner Straße 149, (Pachtener Heide)

gegenüber dem Waldfriedhof

Öffnungszeiten:

freitags und samstags von 8.00 bis 13.30 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Für die Anlieferung und Ablagerung des Grüngutes werden Gebühren erhoben. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei unter der **Telefon-Nr. (06831) 7610191**.

Befallene Buchsbäume können auf der Kompostieranlage entsorgt werden, Dafür stehen separate Container zur Verfügung.

Es wird darauf hingewiesen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Wallerfangen bei Anlieferung des Grünschnitts beim Personal vor Ort ausweisen müssen. Hierfür reicht ein Ausweis, aus dem die Wohnanschrift hervorgeht.

■ Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572 oder 0177/6809905**, zu kontaktieren.

ENERGIEBERATUNG DER VERBRAUCHERZENTRALE IN WALLERFANGEN

Nur nach telefonischer Voranmeldung unter 06831/6809-81!

Jeden ersten Donnerstag im Monat findet von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Haus der Generationen, Felsberger Straße, eine Energieberatung der Verbraucherzentrale durch Frau Dipl.-Ing. Christine Mörge statt. Die Energieberatung kostet 5 Euro pro halbe Stunde.

Bitte bringen Sie zu den Beratungsgesprächen die entsprechenden Unterlagen mit.

Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

energiSaar -Straßenbeleuchtungsanlagen

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der **Straßenbeleuchtungsanlagen** in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisSaar unter der Telefonnummer: 0681/4030-3003 oder über Email av-strom@energis-netzgesellschaft.de zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energis weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch

zum 93. Geburtstag von
Frau Ingeborg von Häfen, St. Barbara am 17.07.2018



Die Gemeinde Wallerfangen gratuliert sehr herzlich!

Stefan Schirra
Ortsvorsteher

Günter Zahn
Bürgermeister



Sicherheit und Ordnung

Einwohnerzahlen zum Stichtag 01.07.2018

Ortsteil	Einwohnerzahl zum Stichtag 31.12.2017	Einwohnerzahl zum Stichtag 01.07.2018
Bedersdorf	267	259
Düren	487	485
Gisingen	759	761
Ihn	409	413
Ittersdorf	885	882
Kerlingen	569	564
Leidingen	182	178
Oberlimberg	117	108
Rammelfangen	243	244
St. Barbara	802	814
Wallerfangen	4.715	4.673
Insgesamt	9.435	9.381

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois
Tel.: 06837/1836
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de

Gedenkfeier in Mey am 19. August 2018

Liebe Gisinger,

am 19. August 2018 findet in unserem Partnerdorf Mey die diesjährige Gedenkfeier zur deutsch-französischen Schlacht von 1870 statt. Das Ehrenmal von Mey erinnert seit mehr als 100 Jahren an die 80 französischen und die 23 preußischen Soldaten, die am 14. August 1870 in der Schlacht von Mey-Borny gefallen sind und ermahnt in der Gegenwart zum Frieden und zur deutsch-französischen Freundschaft. Wie in jedem Jahr wollen wir auch in diesem Jahr an einem Friedensgottesdienst (Beginn 10:15 Uhr) und an der anschließenden Prozession zum Mahnmal mit Kranzniederlegungen und Ansprachen teilnehmen. Im Anschluss daran sind wir zu einem Freundschaftswein (ca 12:00 Uhr) und zu einem Mittagessen (13:00 Uhr) eingeladen. Das geplante Menü finden Sie im beigefügten Bild. Unsere Freunde aus Mey würden sich sehr freuen, wenn sich viele Gisinger beteiligen. Die Anfahrt erfolgt mit Privatautos; daher melden Sie sich bitte, wenn Sie eine Mitfahrgelegenheit suchen oder anbieten, im Saargau Dorfladen, Tel.: 90066111 oder unter bue@gisingen.de an. Treffpunkt ist am Dorfladen um 09:00 Uhr.

Menu

Entrée
Trois crudités, terrine maison

Plat
Jambon rôti,
petit pois carottes, frites

Fromage
Deux fromages, feuille de salade

Dessert
Tarte maison

Boissons non comprises





Mey en Fête

le

19 août 2018





Commémoration de la bataille du 14 Août 1870

avec

le Souvenir Français



Imprimé par nos soins, ne pas jeter sur la voie publique



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Horst Trenz
Telefon 06831/62449
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr und DRK

■ Feuerwehr, Löschbezirk Ittersdorf

Am **Donnerstag, den 26.07.2018**, findet die nächste Übung statt. Wir treffen uns um 18.15 Uhr am Gerätehaus.
Der Löschbezirksführer, A. Hubert

■ Feuerwehr Wallerfangen LBZ. MITTE

Aufbau Kirmes

Zum Aufbau der diesjährigen Kirmes treffen wir uns am **Donnerstag, 26.07.2018 um 18:00 Uhr** und am **Samstag, 28.07.2018 um 10:00 Uhr**, am Feuerwehrgerätehaus in Kerlingen.
Um zahlreiches Erscheinen wird gebeten.

■ Spielmannszug

der freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Hallo liebe Musiker,

nach dem gelungenen Auftritt an der Kirmes in Wallerfangen haben wir nun unsere Sommerpause! **Vielen Dank** an die Personen, die am 21.7.2018 da waren um die Eröffnung musikalisch zu begleiten.

Unsere nächste Probe ist am 17. August um 20 Uhr im Feuerwehrhaus.

Bitte um zahlreiches Erscheinen!!

Den nächsten Auftritt haben wir am 19. August am Pfarrfest in Wallerfangen. Treffpunkt in **Uniform (je nach Wetter mit oder ohne Jacke)** um 11.15 Uhr an der Kirche in Wallerfangen!

Bis dahin schönen Urlaub und liebe Grüße

Der Vorstand!

Hallo Kameradinnen und Kameraden

Wir machen Sommerpause.

Nächste **Probe** ist am Freitag, den **17. August 2018**, wie immer um 20:00 Uhr, im Feuerwehrgerätehaus in Wallerfangen.

Nächster Termin ist am **19. August 2018, Pfarrfest**.

Der Vorstand



Gelungener Seniorennachmittag in Ihn

Landrat Patrik Lauer und sein Team informierten unsere Senioren/innen über Soziale Dienstleistungen für ältere Menschen im Landkreis Saarlouis.



Gut leben und alt werden in unserer Region, war das zentrale Thema der Veranstaltung. Die Leitstelle Älterwerden, der Pflegestützpunkt als kommunale Beratungsstelle und viele praktische Hilfsmittel stellte unser Landrat in seinen Ausführungen dar. Auch das gemütliche Zusammensein kam nicht zu kurz. Sich angeregt unterhalten und gemeinsam singen konnten die älteren Bürger/innen von Ihn und Leidingen in einem schön hergerichteten Ambiente. In einer herrlichen Blumendeko, von Monika Plättner erstellt, genossen die zahlreichen Gäste diesen Nachmittag im DGH Ihn. Mein Dank für das Gelingen geht an Petra Johannes und Charlotte Plättner, die - Hand in Hand mit ihrer Oma Monika – für die Verpflegung der Gäste sorgten. Zudem packte mein Vertreter Dominik Moll tatkräftig mit an. Eine Kuchenspende kam von Anne Tintinger (die Torte war im Nu weg, da natürlich mit den besten Eiern hergestellt). Insgesamt ein gelungener Nachmittag mit vielen nützlichen Informationen rund um das Älterwerden. Danke an Landrat Patrik Lauer, dem das Thema sehr wichtig ist und sich deshalb persönlich vor Ort bei den Betroffenen engagiert.

Wichtiger Hinweis

Funkloch stopfen!

Wen ärgert es nicht: Kein Mobilfunkempfang in Ihn und Leidingen. Trotz mehrfachem Protest gegen diesen misslichen Umstand (z.B. Ortsrats-Resolution an Ministerpräsidentin) wurde bislang keine Abhilfe geschaffen. Es ist Sache der Mobilfunkanbieter, ob sie die Löcher per Sendemast stopfen oder nicht, so die lapidare Antwort. Jetzt scheint Bewegung in die Sache zu kommen. In Zusammenarbeit mit der Staatskanzlei hat das Breitbandbüro Saar des eGo-Saar ein „Funkloch-Melde-Formular“ erstellt, das alle Bürgerinnen und Bürger nutzen können. **Ich bitte um rege Teilnahme!** Man findet das „Funkloch-Melde-Formular“ gut sichtbar direkt unter www.breitband-saarland.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597
www.stbarbara-online.de

mit Kinder-Animation
und Hüpfburg



Kirmes

04/05. August 2018



Samstag 04. August

18. Uhr Offizielle Eröffnung

Einzug des Kirwenhannes mit
Faßbieranstich und Freibier

Showtime mit den

Strawberry Captain's
anschließend Party mit DJ Rocco

22.30 Uhr Feuerwerk

Sonntag 05. August

10.30 Uhr Festgottesdienst in unserer Kirche

12.00 Uhr Mittagessen
von Partyservice Klösel
anschließend Kaffee & Kuchen
Unterhaltung mit DJ Rocco

14.30 Uhr Auftritt
der Hansenberger Jugend

17.00 Uhr Umzug der Witwen
& Verurteilung des Kirwenhannes

Wir freuen uns auf ihren Besuch!

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt,

ob herzhaft oder süß,
für jeden ist etwas dabei.

Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen



Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen.

Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Notruf Feuerwehr

112 (ohne Vorwahl)

Rettungsdienst

112

Polizei

110

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf

06837-1299 oder 06837-912750

Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen)

06837-1783 oder 06837-74493

Löschbezirk Wallerfangen

06831-643360 oder 06831-966477

Löschgruppe Gisingen/Oberlimberg

06837-1804

Löschgruppe St. Barbara

0171/9598779 oder 0151-16463056

Löschbezirk West (Ihn/Leidingen/Rammelfangen)

06837-74521 oder 06837-909030

Gemeindejugendwart

0174-8222133

Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Frank MINOR, 06831-69542

Stellvertretender Wehrführer, Andreas JOST, 06837-1510

Jung und alt

GRUNDSCHULE GISINGEN - AUF DEM MUSCHELKALK -

Liebe Schülerinnen und Schüler, liebe Eltern!

Die Sommerferien gehen ihrem Ende entgegen. Am **Montag, den 6. August 2018**, fängt das neue Schuljahr an. Der Unterricht beginnt an diesem ersten Schultag für die Klassen 2, 3 und 4 um 8.00 Uhr und endet nach der 5. Stunde um 12.35 Uhr. Die Betreuung findet wie gewohnt statt. Die Kinder des 1. Schuljahres treffen sich um 10.00 Uhr in der Turnhalle der Grundschule Gisingen zu einer kleinen Begrüßungsfeier. Anschließend werden die Schulanfänger von den Schulpaten und ihrem neuen Klassenlehrer in ihren Klassenraum begleitet. In dieser Zeit haben die Eltern Gelegenheit, sich gemeinsam mit den Elternvertretern und Mitgliedern unseres Fördervereins bei Kaffee und Kuchen näher kennen zu lernen. Am Donnerstag, den 09.08.2018 treffen wir uns um 8.00 Uhr in der Schule und gehen dann gemeinsam zum ersten Schulgottesdienst in die Kirche „St. Andreas“ in Gisingen.

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern ein gutes und erfolgreiches Schuljahr!

Heike Brausch, Schulleitung

„Eine Auszeit für die Mamis ...



... und eine Auszeit für die Väter mit ihren Kindern“: Das ist das Motto der alljährlich stattfindenden Vater-Kind-Wochenenden der Gemeinde Wallerfangen. Unter der Leitung des Sportwissenschaftlers und Erlebnispädagogen C. Guldner führte die Gemeinde Wallerfangen vom 13.07.2018 bis zum 15.07.2018 ein zum Teil erlebnisreiches, aber

auch entspannendes Wochenende in Homburg Saar für Väter und ihre Kinder durch. Als besondere Programmpunkte standen zum einen, bei 30°C Außentemperatur, der Besuch der Homburger Schlossberghöhlen an, bei dem sich die Teilnehmenden in einer unterirdischen Welt bei etwa 10°C Innentemperatur etwas abkühlen konnten und auf Entdeckungstour gingen. Zum anderen gerieten die Väter und ihre Kinder in schwindelerregende Höhen von Bäumen beim Besuch des Homburger Abenteuer-Kletter-Parks, wo an Kletter- und Balancierstationen die Geschicklichkeit und der eigene Mut getestet wurden. Zum Abschluss des Wochenendes stand dann noch ein gemeinsamer Grillabend an, bei dem das Erlebte noch einmal Revue passierte und man(n) noch einmal ausgiebig mit Kind, Kegel und Mikadostangen spielte.

Die Gemeinde Wallerfangen und der Fachbereich Kinder und Jugend dankt Herrn Guldner und den teilnehmenden Familien.

Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Fachoberschule

Einjährige Fachoberschule für Wirtschaft und Verwaltung am KBBZ Saarlouis - Jetzt anmelden!

„Das Lernklima in unserer Klasse war sehr gut, wir haben uns gegenseitig motiviert und der Kontakt mit den MitschülerInnen aus verschiedenen Lebens- und Berufsbereichen hat für eine sehr angenehme Lernatmosphäre gesorgt“, berichtet Tamara Emert, eine der Schülerinnen, die im Schuljahr 2017/2018 die FO12B (einjährige Fachoberschule) am Kaufmännischen Berufsbildungszentrum (KBBZ) in Saarlouis besucht haben. Die SchülerInnen, die die entsprechenden Aufnahmevoraussetzungen erfüllen (Mittlerer Bildungsabschluss sowie eine abgeschlossene Berufsausbildung oder ein zweijähriges Praktikum oder eine vierjährige Berufstätigkeit im Berufsfeld „Wirtschaft und Verwaltung“) werden hierbei direkt in die Klassenstufe 12 (Vollzeit) aufgenommen.

Aber wieso noch mal die Schulbank drücken? „Ganz klar, um beruflich weiterzukommen“, sagt Tamara. „Mein bisheriger Berufsweg hat mir nicht den gewünschten Erfolg gebracht“, betont Katja Geisinger, mit 30 Jahren die älteste Schülerin der Klasse. „In vielen Arbeitsbereichen hat man durch eine Berufsausbildung in Kombination mit einem Studium einfach mehr Perspektiven.“ Primäres Bildungsziel der Fachoberschule ist die Erlangung der Zugangsberechtigung für ein Studium an einer Fachhochschule (FH). Auch im kommenden Schuljahr plant das KBBZ Saarlouis wieder eine einjährige Fachoberschule (FO12B). „Die Lehrer und Lehrerinnen hier sind wirklich spitze. Wir wurden wirklich toll auf die Abschlussprüfung vorbereitet und jederzeit unterstützt“, da sind sich Tamara und Katja einig. Anmeldungen für die einjährige Fachoberschule am KBBZ Saarlouis werden ab sofort entgegengenommen. Weitere Informationen unter www.kbbzsaarlouis.de sowie telefonisch unter der 06831/94610. Das Anmeldeformular für die einjährige Fachoberschule kann von der Homepage heruntergeladen werden.



Handelsschule - der qualifizierte Weg zur mittleren Reife

Allgemeines:

Die Absolventen der Handelsschule werden in die Lage versetzt, sich schnell in komplexe betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten, um betriebswirtschaftliche Problemstellungen möglichst selbständig bearbeiten zu können. Am Ende der zweijährigen Schulzeit steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

Aufnahmevoraussetzungen:

In die Handelsschule kann aufgenommen werden, wer im Abschlusszeugnis bzw. Abgangszeugnis einer Gemeinschaftsschule oder eines Gymnasiums den Hauptschulabschluss und den Berechtigungsvermerk zum Besuch einer zweijährigen Berufsfachschule nachweisen kann.

Anmeldungen zur Handelsschule nimmt das Sekretariat des Kaufmännischen Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 22, Tel. **06831/94610**, montags, dienstags und donnerstags in der Zeit von 07:00 Uhr bis 13:30 Uhr, mittwochs von 07:00 Uhr bis 15:15 Uhr und freitags von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr nach Vorlage des **Halbjahreszeugnisses** des Anmeldeformulars entgegen. Dieses Anmeldeformular kann von der Homepage unserer Schule heruntergeladen werden.
www.kbbzsaarlouis.de

■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Einjährige Fachoberschule für Wirtschaft und Verwaltung am KBBZ Saarlouis - Jetzt anmelden!

„Das Lernklima in unserer Klasse war sehr gut, wir haben uns gegenseitig motiviert und der Kontakt mit den MitschülerInnen aus verschiedenen Lebens- und Berufsbereichen hat für eine sehr angenehme Lernatmosphäre gesorgt“, berichtet Tamara Emert, eine der Schülerinnen, die im Schuljahr 2017/2018 die FO12B (einjährige Fachoberschule) am Kaufmännischen Berufsbildungszentrum (KBBZ) in Saarlouis besucht haben. Die SchülerInnen, die die entsprechenden Aufnahmevoraussetzungen erfüllen (Mittlerer Bildungsabschluss sowie eine abgeschlossene Berufsausbildung oder ein zweijähriges Praktikum oder eine vierjährige Berufs-

tätigkeit im Berufsfeld „Wirtschaft und Verwaltung“) werden hierbei direkt in die Klassenstufe 12 (Vollzeit) aufgenommen.

Aber wieso noch mal die Schulbank drücken? „Ganz klar, um beruflich weiterzukommen“, sagt Tamara. „Mein bisheriger Berufsweg hat mir nicht den gewünschten Erfolg gebracht“, betont Katja Geisinger, mit 30 Jahren die älteste Schülerin der Klasse. „In vielen Arbeitsbereichen hat man durch eine Berufsausbildung in Kombination mit einem Studium einfach mehr Perspektiven.“ Primäres Bildungsziel der Fachoberschule ist die Erlangung der Zugangsberechtigung für ein Studium an einer Fachhochschule (FH). Auch im kommenden Schuljahr plant das KBBZ Saarlouis wieder eine einjährige Fachoberschule (FO12B). „Die Lehrer und Lehrerinnen hier sind wirklich spitze. Wir wurden wirklich toll auf die Abschlussprüfung vorbereitet und jederzeit unterstützt“, da sind sich Tamara und Katja einig.

Anmeldungen für die einjährige Fachoberschule am KBBZ Saarlouis werden ab sofort entgegengenommen. Weitere Informationen unter www.kbbzsaarlouis.de sowie telefonisch unter der 06831/94610. Das Anmeldeformular für die einjährige Fachoberschule kann von der Homepage heruntergeladen werden.

Handelsschule - der qualifizierte Weg zur mittleren Reife

Allgemeines:

Die Absolventen der Handelsschule werden in die Lage versetzt, sich schnell in komplexe betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten, um betriebswirtschaftliche Problemstellungen möglichst selbständig bearbeiten zu können. Am Ende der zweijährigen Schulzeit steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

Aufnahmevoraussetzungen:

In die Handelsschule kann aufgenommen werden, wer im Abschlusszeugnis bzw. Abgangszeugnis einer Gemeinschaftsschule oder eines Gymnasiums den Hauptschulabschluss und den Berechtigungsvermerk zum Besuch einer zweijährigen Berufsfachschule nachweisen kann.

Anmeldungen zur Handelsschule nimmt das Sekretariat des Kaufmännischen Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 22, Tel. **06831/94610**, montags, dienstags und donnerstags in der Zeit von 07:00 Uhr bis 13:30 Uhr, mittwochs von 07:00 Uhr bis 15:15 Uhr und freitags von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr nach Vorlage des **Halbjahreszeugnisses** des Anmeldeformulars entgegen. Dieses Anmeldeformular kann von der Homepage unserer Schule heruntergeladen werden.
www.kbbzsaarlouis.de

Kultur und Freizeit

■ Sommerfest Schützenverein „Ruhig Blut“ Ittersdorf

Am 12. August 2018 ist es wieder soweit:

Der Schützenverein „Ruhig Blut“ Ittersdorf lädt zum alljährlichen Sommerfest ein.

Ab 11.00 Uhr darf der erste Frühschoppen genommen werden.

Für den Hunger danach gibt es ab 12.00 Uhr Grillschinken mit Pommes und Salat.

Auch für den Rest des Tages ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt.

Dieses Jahr bringen zum ersten Mal die „Musikfreunde Saargau“ Stimmung in unsere Feier.

Wir freuen uns auf euer Kommen!



■ Ausstellung Haus Saargau

Blick auf Wildtiere

Faszinierende Fotografien von Jean-Paul Gauer

So. 19.08.2018 - So. 16.09.2018, Eintritt frei

Junge Füchse, die sich in einem Strohhallen tummeln, ein scheues Reh, das den Betrachter durch seinen Blick bannt, ein Schmetterling vor gleißendem Sonnenuntergang - faszinierende Augenblicke in freier Natur, durch die Linse eines Fotografen fest gehalten. Unter dem Titel „Blick auf Wildtiere“ lädt uns Jean-Paul Gauer zu einem ganz besonderen Rendezvous mit der heimischen Fauna und Flora ein. Ab dem 19.08. schmücken seine stimmungsvollen Fotografien das alte Gemäuer im Lothringischen Bauernhaus Haus Saargau in Wallerfangen-Gisingen, laden Scheune, Heuboden sowie Duft- und Würzgarten wieder zum Entdecken und gemühtlichen Verweilen ein. Die Vernissage mit kleinem Umtrunk findet am Sonntag, 19. August, 11 Uhr statt. Bereits in jungen Jahren hat Jean-Paul Gauer, 1969 an der Mosel geboren, die Natur und ihre Gefährten beobachtet. Mit dem Erwerb seiner ersten Digitalreflex Kamera hat er dann begonnen, diese Begegnungen in Fotografien festzuhalten, zu verewigen. Seine Fotografien zeugen von einer großen Liebe zur Natur und großem Respekt vor ihr. Besonders das Beobachten der Tierwelt hat es ihm angetan. Seit 1998 beschäftigt sich Jean-Paul Gauer als Amateurfotograf insbesondere mit der Tierfotografie, dann der Makrographie an der Mosel, der Saar und um sein Haus in Tromborn nahe der deutsch-französischen Grenze. Durch Geduld und Beharrlichkeit, den Austausch mit anderen Fotografen und Weiterbildungen hat sich der Künstler in seinen Fotografien stetig weiter entwickelt. Bis heute ist das Fotografieren seine Leidenschaft. Seine Werke laden den Betrachter dazu ein, die Natur im Laufe der Tage und der Jahreszeiten neu zu entdecken. Die Ausstellung ist bis 16. September zu sehen, montags bis mittwochs sowie sonn- und feiertags von 14 bis 17 Uhr, freitags und donnerstags von 10 bis 12 Uhr. Fotobeispiele im Anhang.

■ Feuerwehrkameradschaft Leidingen

Am Montag, dem 30.07.18 besuchen wir die Kirmes von unseren Freunden vom Löschbezirk „Mitte“ in Kerlingen.

Treffpunkt ist um 18.00 Uhr in den Vereins-T-Shirts auf dem Kirmesplatz in Kerlingen. Am Samstag, dem 04.08.18 fahren wir zur Kirmes der Erdbearren und Feuerwehr nach St. Barbara. Treffpunkt ist um 19.00 Uhr in den Vereins-T-Shirts auf dem Kirmesplatz in St. Barbara. Zu beiden Veranstaltungen bitten um zahlreiches Erscheinen!

P.s. Am Samstag, dem 04.08.18 Treffpunkt um 09.00 Uhr am Gerätehaus zum Aufräumen und Vorbereitungen zu unserem Dorffest!

Der Vorstand

Feuerwehr Wallerfangen
Löschbezirk Mitte

KIRMES IN KERLINGEN



Samstag, 28.07.2018
Sonntag, 29.07.2018
Montag, 30.07.2018

Samstag:

18:30 Uhr: Einzug des Kirwenhannes mit den Musikfreunden Saargau
Fassanstich gesponsort durch OV Werner Schmitt
20:30 Uhr:

LIVE MUSIK



Sonntag:



Kerlinger
Cocktailstand

Montag:

10:30 Uhr Heilige Messe

12:00 Uhr Mittagessen

Schnitzel mit Jägersoße,

Pommes und Salat

VVK: Bäckerei Benzschawel

danach Kaffee & Kuchen

- buntes Kirmestreiben -

Ausklang der Kirmes 2018

**Sonntag & Montag:
2 Hüpfburgen für die
jüngeren & älteren Kinder**



* Nagelbock * Bierstand * Rostwurstbude * Pizza *

www.facebook.com/lbz.wallerfangenmitte



Die beste Hilfe bei Krampfadern: das Schwimmen



Bei den derzeitigen Hochsommer-Temperaturen tut das Schwimmen besonders gut!
Foto: Jutta Dr.Dick

Krampfadern und damit verbundene Beschwerden sind bei uns mittlerweile eine Volkskrankheit geworden.

Begünstigt wird die Krampfaderbildung durch Bewegungsmangel, sitzende Tätigkeiten und Übergewicht.

Gerade im Sommer, wenn es warm wird, führen die Krampfadern bei vielen zu teilweise erheblichen Beeinträchtigungen: Schweregefühl in den Beinen, Spannungsgefühl, Schmerzen, Schwellungen.

Ursache dafür: bei Wärme erweitern sich die ohnehin schon „ausgeleiterten“ Venen noch mehr; in den Beinen staut sich Blut. Es kommt zu Spannungsgefühl und Schmerzen in den Beinen und teilweise auch Wasseransammlungen im Gewebe.

Hier wirkt sich das Schwimmen besonders günstig aus: Die Differenz zwischen Körpertemperatur und Wassertemperatur führt dazu, daß sich die erweiterten Venen zusammenziehen.

Der Wasserdruck begünstigt zusammen mit der waagerechten Lage im Wasser den Rückfluss von Blut aus den erweiterten Venen in den Beinen ins Körperinnere.

Hinzu kommen die positiven Effekte der Bewegung und der „Hochlagerung“ der Beine beim Schwimmen.

Deshalb empfehlen Ärzte bei Krampfaderleiden Kneipp-Anwendungen, d.h.Wassertreten, kalte Güsse und natürlich: Schwimmen!

Und das ist bei Sommerhitze natürlich auch viel angenehmer als das Tragen von Kompressionsstrümpfen!

Testen Sie es selbst; Sie werden spüren, wie angenehm das Schwimmen gerade für Ihre Beine ist.

Und auch bei Lymphödemen ist das Schwimmen optimal und unterstützt die Therapie mit Lymphdrainage und Kompressionsstrümpfen.

Auch auf die Dampfsauna müssen Sie bei Krampfaderbildung nicht verzichten.

Wenn man den Aufenthalt in der Dampfsauna nicht allzusehr ausdehnt und im Anschluss die Beine kalt ab duscht oder nochmal eine Runde schwimmt, hat man ein richtiges „Gefäßtraining“

Und der Schwimmbadbus bringt Sie kostenlos von den Gaugemeinden zum Freibad!

Freibad Wallerfangen ...

mehr als schwimmen

■ VERANSTALTUNGSKALENDER 2018

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2018 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt. Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf www.wallerfangen.de.

Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:
Juli 2018		
28.07.2018	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen
28./29./30.07.2018	Kirmes in Kerlingen	Freiw. Feuerwehr Mitte
August 2018		
04./05.08.2018	Kirmes in St. Barbara	Interessengem. Hansenberger Kirmes
11./12.08.2018	Dorffest Leidingen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
15.08.2018	Gourmetwanderung	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
18.08.2018	Arbeitseinsatz	ASV Ihn-Leidingen e.V.
18./19.08.2018	Tag der Feuerwehr	Löschbezirk Ittersdorf
18./19.08.2018	Dorfgemeinschaftsfest in Kerlingen	Ortsinteressenverein Kerlingen
19.08.2018	Pfarrfest Wallerfangen, vor dem Jugendheim	Pfarrgemeinderat Wallerfangen
25.08.2018	Gemeindefeuerwehrtag am FFW-Gerätehaus Ihn, 16 h	Freiw. Feuerwehr Lbz. West
25.08.2018	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen
25./26.08.2018	Knödelfest Düren	Verein der Förderer, Musikverein Ittersdorf-Düren
29.08.2018	Jugendnachtischen	ASV Wallerfangen
September 2018		
02.09.2018	Jugend-Tandemfischen	ASV Wallerfangen
02.09.2018	Stammtisch ab 15. Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
04.09.2018	Blutspende	DRK Gisingen/Ittersdorf/Kerlingen
08.09.2018	Nachmittagswanderung in Rammelfangen mit Kaffee und Kuchen	Dorfgemeinschaft Rammelfangen
09.09.2018	Spätsommerfest ab 11h	Haus der Generationen
15.09.2018	Arbeitseinsatz	ASV Ihn-Leidingen e.V.
22.09.2018	Oktoberfest in Kerlingen	OIV Kerlingen, Musikfreunde Saargau
23.09.2018	Erntedankfest, Beginn 10.00 Uhr	Kleingartenverein Mookloch
27.09.2018	„Von Perl bis Peppenikum“ Lieder-Parodien-Saar, 19.30h	St. Nikolaus-Hospital, Kik-Raum
29.09.2018	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen
Oktober 2018		
06.10.2018	Theaterabend im DGH Ihn	Frauenturnverein Ihn
06./07.10.2018	Kirmes in Leidingen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
06./07.10.2018	Flammkuchenfest	ASV Ihn-Leidingen
06.10.2018	Gala Abend 70. Vereinsjubiläum ab 17h	TTC Wallerfangen
07.10.2018	Stammtisch ab 15 Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
13.10.2018	Wallerfangen spielt Tischtennis, 15h	TTC Wallerfangen
13.10.2018	Arbeitseinsatz	ASV Ihn-Leidingen e.V.
13./14.10.2018	Oktoberfest	Traktorfreunde Rammelfangen
14.10.2018	Herbstfischen	ASV Wallerfangen
14.10.2018	Seniorenachmittag in Düren	Ortsrat Düren
18.10.2018	KALIBO „Kann man DAVON leben?“ Comedy-Magie und Entertainment, St. Nikolaus-Hospital, Kik-Raum	
19.10.2018	Laternenfest der Kinder	Dürener Frauengemeinschaft
21.10.2018	Herbstkonzert, 17h, Pfarr- und Jugendheim Wfg.	MGC „Liedertafel 1839“ Wfg.
26.10.2018	Treffen Jahrgang 1935/36, Zigarrenhaus Berweiler 16. Uhr	Walter Knaubert
27./28.10.2018	Schlachtfest DGH Ihn	SG Ihn-Leidingen
27.10.2018	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen
28.10.2018	Seniorenachmittag in Kerlingen	Ortsrat Kerlingen
31.10.2018	Rommel- und Kürbistreff am Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
31.10.2018	Seniorenachmittag in Rammelfangen mit Landrat Patrick Lauer	Ortsrat, Frauen der Dorfgemeinschaft
November 2018		
04.11.2018	Stammtisch ab 15. Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
09.11.2018	Sessionseröffnung 2018/19	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
09.11.2018	St. Martin in Bedersdorf	Orsrat, OIV, Ortsvorsteher
09.11.2018	St. Martin in Rammelfangen	Dorfgemeinschaft Rammelfangen
10.11.2018	Martinstag in St. Barbara	Feuerwehr, Musikverein, Ortsvorsteher
10.11.2018	Martinsgansessen	ASV Ihn-Leidingen
10.11.2018	Sankt Martin in Ittersdorf	Feuerwehr, Musikverein, DRK, Ortsvorsteher
11.11.2018	Sankt Martin	Ortsrat Gisingen
13.11.2018	Martinstag in Kerlingen	Ortsrat Kerlingen
12.11.2018	St. Martin in Düren	
17.11.2018	Arbeitseinsatz	ASV Ihn-Leidingen e.V.
18.11.2018	Wallerfangen spielt Skat, 14h	TTC Wallerfangen
18.11.2018	Volkstrauertag in Bedersdorf	Ortsrat, Ortsvorsteher
18.11.2018	Volkstrauertag in Gisingen	Ortsrat Gisingen
18.11.2018	Volkstrauertag in Düren	
18.11.2018	Volkstrauertag in Kerlingen	Ortsrat Kerlingen
18.11.2018	Volkstrauertag in Rammelfangen	Ortsvorsteherin, Ortsrat, Feuerwehr, Musikverein
18.11.2018	Volkstrauertag in St. Barbara	Feuerwehr, Musikverein, Ortsvorsteher
18.11.2018	Volkstrauertag in Ittersdorf	Ittersdorfer Vereine, Ortsvorsteher
24.11.2018	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen

25.11.2018	Weihnachtsmarkt	Traktorfreunde Rammelfangen
28.11.2018	Doppelhörn, Detlev Schönauers Jacques`Bistro, 19h	St. Nikolaus-Hospital, Kik-Raum
Dezember 2018		
01.12.2018	Weihnachtsbaumschmücken in Ittersdorf	Vereine der Dorfgemeinschaft, Ortsvorsteher
02.12.2018	Seniorenachmittag in Ittersdorf	Ortsrat, Ortsvorsteher
02.12.2018	Adventsmarkt am Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
02.12.2018	Adventskaffee	Dürener Frauengemeinschaft
04.12.2018	Blutspende	DRK Gisingen/Ittersdorf/Kerlingen
05.12.2018	Nikolausfeier in Bedersdorf	Ortsinteressenverein, Ortsvorsteher
05.12.2018	Nikolausfeier in Düren	Ortsrat Düren
05.12.2018	Nikolausabend im Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
06.12.2018	Nikolausfeier in Ittersdorf	Vereine der Dorfgemeinschaft, Ortsvorsteher
08./09.12.2018	Nikolausmarkt vor dem Rathaus	Gemeinde Wallerfangen
15.12.2018	Weihnachtsfeier	ASV Ihn/Leidingen
15./16.12.2018	Weihnachtsmarkt	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
22./23.12.2018	Räucherfischessen	ASV Ihn/Leidingen

Bei der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10, **schriftlich** eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2018“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und monatlich veröffentlicht wird.

■ 50 Jahr Feier ASV Rammelfangen e.V.

Vorankündigung

am 18.08.18 bis 19.08.18 findet an der Weiheranlage des ASV Rammelfangen e.V. unsere 50 Jahr Feier statt.

Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt.

Für unsere jungen Gäste wird ebenfalls etwas geboten.

Es freut sich auf Ihr Kommen,

der Angelsportverein Rammelfangen e.V.

■ Tagesfahrt des VdK Ortsverband Wallerfangen am 14. August 2018

Das Ziel unseres diesjährigen Tagesausflugs führt uns nach Wiesbaden zur Rheingauer Weinwoche.

Ein moderner Reisebus wird uns gegen 7:40 Uhr am Fabrikplatz in Wallerfangen abholen. Auf dem Weg dorthin werden Sie mit einem Glas Sekt und einem kleinen Frühstück begrüßt. Um Ihnen den Tag noch mehr zu versüßen erhalten unsere Mitglieder ein Taschengeld.

In der Rheingauer Weinwoche verwandelt sich die Wiesbadener Innenstadt zur „längsten Weintheke der Welt“ hier werden leckere Getränke und köstliche Speisen von Wiesbadener und Rheingauer Winzer und Gastronomen angeboten.

Auf verschiedenen Bühnen sorgen zudem Musikbands und andere Showacts für abwechslungsreiche Unterhaltung.

Durch eine Stadtführung erfahren Sie nähere Informationen über Wiesbaden und besichtigen die schönsten Sehenswürdigkeiten wie z.B. Stadtschloss, hessischer Landtag, Neroberg, russische Kirche usw.

Am späten Nachmittag treten wir dann wieder die Heimreise an.

Der Preis pro Person beträgt 35,00 EURO und ist auf das Konto

des VdK bei der Volksbank Westliche Saar plus eG,

IBAN DE40 5919 0200 6505 0300 18,

BIC GENODE51SLS, einzuzahlen.

Die Einzahlung gilt auch gleichzeitig als Anmeldung.

Bei Rückfragen stehen wir Ihnen gerne unter nachfolgenden Telefonnummern zur Verfügung:

Claudia Menges: Tel. 06831 / 60 258

Monika Meyer: Tel. 06831 / 62 356



Historisches Museum der Gemeinde Wallerfangen

■ Historisches Museum Wallerfangen: Sonderausstellung „Die Magie der Kristalle“ mit Führungen



Die Kristallglasur ist die Königsdisziplin der keramischen Glasuren. Keramiken mit solchen Glasuren sind selten zu sehen. Der Herstellungsprozess ist extrem komplex. Nur wenige beherrschen die Kristallbildung. Einzig in der Fabrik in Saargemünd war es gelungen, Kristallglasuren serienmäßig herzustellen. Heute entstehen nur noch Einzelstücke, sog. Studiokeramik, auch im Saarland.

Ulrike Radunz, die Keramikspezialistin des Vereins für Heimatforschung Wallerfangen, hat im Historischen Museum Wallerfangen in drei Vitrinen eine Sonderausstellung mit 92 ausdrucksstarken, ganz unterschiedlichen Einzelstücken zusammengestellt, davon 21 mit dem Stempel „Sarreguemines“. 35 weitere Keramiken stammen aus Deutschland und 36 aus Frankreich, der Schweiz, Belgien, den Niederlanden und weiteren europäischen Ländern.

Ein Besuch im Historischen Museum Wallerfangen lohnt sich. Der Eintritt ist frei. Das Museum ist freitags, samstags und sonntags jeweils von 15 - 18 Uhr geöffnet. Frau Radunz bietet Führungen durch die Sonderausstellung an zu folgenden Terminen: 28.7., 4.8., 5.8., 18.8. und 19.8., jeweils um 16 Uhr. Die Führungen sind ebenfalls kostenfrei. Die Ausstellung ist noch bis Sonntag, den 26. August zu sehen.

Text: Dr. Peter Winter

Foto: Hanne Winter



Aktuelles Sommerthema: Gesunde Getränke

Wir sollten täglich mindestens 1,5 bis 2 Liter trinken, um unseren Körper vor dem Austrocknen zu bewahren. Im Sommer bei schweißtreibenden Temperaturen ist der Flüssigkeitsbedarf noch höher. Doch welche Getränke sind gesund und empfehlenswert?

Geeignete Durstlöcher sind Leitungswasser, Mineralwasser, Wasser mit Zitronensaft, Kräuter- und Früchtetees, Gemüse- und Fruchtsäfte. Wasser ist kalorienfrei und je nach Zusammensetzung reich an Mineralien. Unser Trinkwasser wird so häufig und gründlich kontrolliert wie kaum ein anderes Lebensmittel.

Wem Wasser in großen Mengen zu langweilig im Geschmack ist, kann es mit Säften mischen. Wohlschmeckend und gesund sind auch sogenannte Smoothies aus püriertem Obst oder Gemüse aufgemixt mit Joghurt oder Buttermilch.

Allerdings gibt es große Qualitätsunterschiede bei Säften, Schorlen und Smoothies. Der Fruchtgehalt ist unterschiedlich hoch und industriell gefertigte Getränke enthalten oft versteckten zusätzlich zugefügten Zucker als Inhaltsstoff, der ein eigentlich gesundes Getränk so in das Gegenteil umwandelt.

Beliebt und von der Werbung angepriesen sind sogenannte „Funktionelle Getränke“ wie Energydrinks, Wellnessdrinks, Pro- oder Präbiotische Drinks oder ACE-Drinks. Diese Getränke enthalten meist viel Zucker, künstliche Zusätze und Vitamine, sind verhältnismäßig teuer und meist ohne den versprochenen Nutzen. Zusätze von Beta-Carotin in ACE-Drinks können wegen zu hoher Dosierung möglicherweise sogar eine Gesundheitsgefahr darstellen.

Welche Getränke sollte/ kann man in Maßen trinken?

Alkohol enthält zwar kein Fett, aber er hemmt die Verbrennung von Fett und fördert die Fetteinlagerung hauptsächlich an Bauch und Hüften.

Kleine Mengen Alkohol haben günstige Wirkungen auf die Arterien und schützen in Maßen vor Arterienverkalkung. Größere Alkoholmengen wirken allerdings als Zellgift im Körper und schädigen z.B. die Leber und das Gehirn.

Kaffee regt den Kreislauf und die Verdauung an. Ab zwei bis drei Tassen Kaffee (300 mg Koffein/Tag) ist eine vermehrte Harnausscheidung festzustellen. Daher sollte man zusätzlich zum Kaffee Wasser trinken, und zwar pro Tasse Kaffee 2 Tassen Wasser.

Schwarzer Tee enthält neben dem Tein, das dem Koffein entspricht, auch verschiedene Substanzen, die positive Wirkungen auf das Immunsystem oder z.B. den Blutdruck haben.

Milch ist sehr hochwertig, allerdings auch sehr energiereich. Daher ist fettarme Milch zu bevorzugen. Etwas kalorienärmer sind Buttermilch, Kefir und Trinkmolke.

Bei welchen Getränken sollte man Zurückhaltung üben?

Ungünstig sind sogenannte „Soft-Drinks“ (Cola, Limonaden), da sie große Mengen Zucker enthalten (ein halbes Paket Würfelzucker in einem Liter Cola!) und eine Gewichtszunahme enorm fördern. Außerdem enthalten Soft-Drinks viel Phosphat, was sich ungünstig auf die Nieren und den Kalkgehalt der Knochen auswirkt.

Besonders problematisch ist das derzeitige Modegetränk „Bubble Tea“, zum einen wegen des enorm hohen Zucker- und damit Kaloriengehalts und zum anderen wegen der kürzlich festgestellten Belastung mit verschiedenen gesundheitsschädlichen Stoffen.

Dr. Jutta Dick

Sport und Gesundheit

SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

(www.dueren-bedersdorf.de)

Vorbereitung

Bevor am 5. August die neue Saison beginnt, bestreitet unsere 1. Mannschaft am **Samstag, 28.07.2018 um 19:00 Uhr** auf dem **Sportplatz in Gisingen** ein letztes Testspiel. Gegner wird der **Verbandsligist SC Großrosseln** sein.

Saisonstart

Am kommenden **Sonntag, 29.07.2018** startet die **Kreisliga A Prims** in die neue Saison 2018/2019. Unsere **II. Mannschaft** empfängt dann zu Hause die II. Mannschaft des **SC Roden**. Der Anstoß erfolgt um **15:00 Uhr**.

In der nachfolgenden Woche, am **Donnerstag, 02.08.2018** findet dann schon der 2. Spieltag statt. Unsere Jungs treffen dann zur Auswärtspartie auf den **FV Schwalbach III**. Angepfiffen wird die Partie um **19:00 Uhr**.

VfB Gisingen

Ergebnisse der Vorbereitungsspiele vom vergangenen Wochenende: Die erste Mannschaft des VfB Gisingen hat gegen der erste Mannschaft der DJK Dillingen mit 2 : 1 gewonnen.

Die zweite Mannschaft hat gegen die erste Mannschaft des SV Lisdorf mit 1:3 verloren.

Leistungsvergleich zum Ende der Saisonvorbereitung:

Am Samstag, 28.07. und Sonntag 29.07. findet in Gisingen wieder ein Leistungsvergleich, mit Mannschaften von der Bezirksliga bis zu den oberen saarl. Spielklassen, statt.

Frauenturnverein Ihn



Trainingszeiten

Nach den Sommerferien starten wir wieder am **Montag, 06.08.2018** mit neuen Trainingszeiten.

Montag von 19.30 bis 20.30 Uhr: Bauch-Beine-Po-Programm mit neuer Trainerin (Fitnesstrainerin B-Lizenz).

Dienstag von 17.45 bis 18.45 Uhr: Training für Ungeübte und Wiedereinsteiger mit Doris.

Mittwoch von 19.30 bis 20.30 Uhr: Zumba® mit Sarah.

Über neue Gesichter würden wir uns in allen Kursen sehr freuen.

Umwelt

WO und WIE entsorge ich WAS

Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt. Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner.

EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

ABFUHRUNTERNEHMEN

Firma Adam, Info-Telefon: 06861/2691

SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen.

Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf. Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro.

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Remondis, Telefon: 0800/122 3 255

Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Gemeinde Wallerfangen, Rathaus,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Stellv. Ortsvorsteher Alfons Peifer, Ringstr. 10, Düren
- Dorfladen GbR, Gaustr. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara
- Stellv. Ortsvorsteher Manfred Ullrich, Schloßbergstr. 120, St. Barbara

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

EVS-Wertstoff-Zentrum in der Fasanenallee 52, Saarlouis,

Tel.: 06831/122587, geöffnet:

Öffnungszeiten:

· Montag bis Freitag von 9.00 bis 12.30 und von 13.00 bis 17.00 Uhr

· Samstag von 9.00 bis 14.30 Uhr

Wertstoff-Zentrum Dillingen, Paul-Desfossez-Allee 4 (neben Bauhof),

Tel: 06831/704 140

Öffnungszeiten:

• Montag, Dienstag und Donnerstag von 09.00 bis 15.00 Uhr

• Mittwoch und Freitag von 09.00 - 17.00 Uhr

• Samstag von 09.00 - 14.00 Uhr

VfB Gisingen 1954 e.V.

Präsentiert in Zusammenarbeit




Leistungsvergleich

Vorbereitung 2018

Samstag, 28. Juli

13:00 – 14:45 Uhr
FV 07 Diefflen - SGPerl/Besch

15:00 – 16:45 Uhr
SSV Pachten – FSV Hemmersdorf

17:00 – 18:45 Uhr
FV Siersburg - SV Karlsbrunn

19:00 – 20:45 Uhr
SC Großrosseln – SV Düren/Bedersdorf



Sonntag, 29. Juli

13:00 – 14:45 Uhr
VfB Gisingen 2 (1. Saisonspiel)

15:00 – 16:45 Uhr
FV 09 Schwalbach – SC Reisbach

17:00 – 18:45 Uhr
SV Wallerfangen – VfB Heusweiler

19:00 – 20:45 Uhr
VfB Gisingen – 1. FC Saarbrücken





Wertstoffhof Ensdorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ensdorf, Tel: 509-275

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 bis 17.00 Uhr

Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

Öffnungszeiten der Kompostieranlage in Dillingen

Die Gemeinde Wallerfangen betreibt im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit eine Grüngutannahmestelle als öffentliche Einrichtung zusammen mit der Stadt Dillingen.

Die städtische **Kompostieranlage Dillingen in der Berliner Straße 149, (Pachtener Heide) gegenüber dem Waldfriedhof**, wird für die Anlieferung von Grünschnitt wie folgt geöffnet sein:

freitags und samstags von 8.00 bis 13.30 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Die Benutzung der Kompostieranlage zur Grünschnittabgabe ist gebührenpflichtig. Die Gebühr ist beim Aufsichtspersonal in bar zu zahlen. Die Gebührenhöhe hängt ab von der Größe und der Transportkapazität des anliefernden Fahrzeugs. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei unter der **Telefon-Nr. (06831) 7610191**.

Für die Anlieferung und Ablagerung des Grünschnitts werden Gebühren erhoben.

Befallene Buchsbäume können auf der Kompostieranlage entsorgt werden, Dafür stehen separate Container zur Verfügung.

Es wird darauf hingewiesen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Wallerfangen bei Anlieferung des Grünschnitts beim Personal vor Ort ausweisen müssen. Hierfür reicht ein Ausweis, aus dem die Wohnanschrift hervorgeht.

energisaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energisaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisaar unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über Email av-strom@energis-netzgesellschaft.de zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energis weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die energisaar erreichbar:

- bei Neuanschlüsse und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas: Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de
 - für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de
 - Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611
- Gas: 0681/9069-2610

Entsorgungsverband Saar:

Vom Buchsbaumzünsler befallene Pflanzen mit dem Restabfall entsorgen

Wenn vom Buchsbaumzünsler befallene Pflanzen nicht mehr „gerettet“ werden können und entsorgt werden müssen, darf das Schnittgut nicht in die Biotonne eingefüllt, sondern es muss mit dem Restabfall entsorgt werden. Das Schnittgut sollte fest in Plastikbeutel oder -säcken verpackt und in kleineren Mengen anschließend in die Restabfalltonne gegeben werden. Deren Inhalt wird in der Abfallverwertungsanlage des EVS in Velsen bei hohen Temperaturen behandelt und so die Beseitigung des Schädling sicher gestellt. Die Abfuhr eines 120 Liter-Gefäßes kostet 6,98 Euro, eines 240 Liter-Behälters 13,96 Euro. In der Verwiegekommune Losheim beträgt die Gewichtsgebühr 0,39 €/kg. Bei größeren Mengen, die ebenfalls verpackt sein müssen, ist auch eine direkte Anlieferung bei der AVA Velsen (bis 100 kg: 12 Euro) möglich (Infos unter www.evs.de/abfall/entsorgungsanlagen/ava-velsen/).

- Fragen zum Thema beantworten gerne die MitarbeiterInnen des EVS Kunden-Service-Centers montags-freitags von 8-18.00 Uhr unter Tel. 0681/ 5000-555.

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen -

St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf -

St. Remigius Leidingen

GOTTESDIENSTE

Donnerstag 26.07.2018 – Hl. Joachim und Hl. Anna

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

17. Sonntag im Jahreskreis - Kollekte für die Kirchen

Samstag 28.07.2018

18.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (L: Weirich) (Pfr. Schäfer)

18.30 Uhr Ittersdorf - Hl. Messe (Org: Kiefer) (Pfr. Dehm)

Sonntag 29.07.2018 – Hl. Martha

10.30 Uhr Kerlingen - Hl. Messe (Org: Schwarz) (Pfr. Borka)

mitgestaltet vom Madrigalchor Gisingen

mit T A U F E

Donnerstag 02.08.2018 – Hl. Eusebius v. Vercelli, Hl. Petrus Julianus

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Graff 06831/964900

E-Mail: herbert.graef@bistum-trier.de

Gemeindereferentin

Gaby Mertes 06831/6431009

E-Mail: gem-ref@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Pfarramt St. Katharina

Villerostr. 7, 66798 Wallerfangen

E-Mail: pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de.

Sekretärin:

Christine Schnubel 06831/964900

Fax: 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros:

Mo - Fr 9.00 -12.00 Uhr

Do 15.00 - 18.00 Uhr

Pfarramt St. Andreas

Zum Scheidberg 42, 66798 Gisingen

(Pfarrei St. Hubertus Ihn) pfarramt.gisingen@t-online.de

Sekretärin: Astrid Matyssek

06837/91717

Fax: 06837/91718

Öffnungszeiten des Büros:

Mo, Mi, Do,

15.00 - 17.00 Uhr

Pfarramt St. Martinus

Saarlouiser Str. 95, 66798 Ittersdorf

(Pfarrei St. Remigius Leidingen)

pfarramt.ittersdorf@t-online.de

Sekretärin: Ursula Schulz

06837/230

Fax: 06837/901018

Öffnungszeiten des Büros:

Mo. 15.30 bis 17.30 Uhr

Do. 15.30 bis 17.30 Uhr

Kindergarten Wallerfangen

Villerostr. 7, 66798 Wallerfangen

Leiterin Stefanie Kiefer

06831/61128

(9.00 - 11.15 Uhr läuft der Anrufbeantworter)

und

06831/643432

E-Mail kigawfg@t-online.de

Öffnungszeiten: Täglich von 07.00 - 17.00 Uhr

Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei St. Katharina

Mittwochs von 15 - 17 Uhr

Sonntags von 9.30 - 10.30 Uhr und von 11.30 - 12.00 Uhr

Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villerostr. 7

Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Fr. 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.30 Uhr

Sa. 10.30 - 11.30 Uhr

06831/2470

Ev. Kirchengemeinde Saarlouis

Pfarrbezirk I: Pfarrer Jörg Beckers

06831/43181

Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

Neuapostolische Kirche in Wallerfangen

Hirte Winfried Pitan

06831/85546

Saarwellingen, Heinrich-Heine-Str. 14, 66793 Saarwellingen

Gottesdienste; Sonntag 09.30h und Mittwoch 19.30h

■ Gottesdienste der Evangelischen

Kirchengemeinde Saarlouis

Sonntag, 29.07.2018, 10.00 Uhr Gottesdienst i.d. Ev. Kirche Saarlouis

(Pfarrerin Andrea Lermen)

■ Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche, Gemeinde Saar

Sonntag, 29.07.2018

09.30 Uhr Saarwellingen: Gottesdienst

Mittwoch, 01.08.2018

19.30 Uhr Saarwellingen: Gottesdienst

Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.

66793 Saarwellingen, Heinrich-Heine-Str. 14

Sonntag 09.30 Uhr – Mittwoch 19.30 Uhr

■ Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Ort: Königreichssaal Jehovas Zeugen, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch)

Sonntag, 29.07.2018, 10.00 – 11.45 Uhr

Öffentlicher Vortrag, Thema: „Das Seufzen der Menschheit – Wann wird es enden?“

Wachturm-Studium, Thema: „Kenne deinen Feind“

Donnerstag, 02.08.2018, 19.00 – 20.45 Uhr

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Das Gleichnis vom verlorenen Sohn“

Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Ährenpflücken am Sabbat“

Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Kontakt: www.jw.org

Parteien

■ SPD-Gemeindeverband Wallerfangen lädt ein zum Sommerfest

Liebe Genossinnen und Genossen,

liebe Freundinnen und Freunde der SPD,

wir laden Euch herzlich zum Sommerfest des SPD-Gemeindeverbandes Wallerfangen am **Mittwoch, dem 15. August 2018 (Maria Himmelfahrt)** ein. Von **11.00 bis 18.00 Uhr** wollen wir mit Euch gemeinsam einen schönen Tag im und um das **Haus der Generationen in Wallerfangen (Felsberger Straße 32)** verbringen.

Kühle Getränke, Spießbraten und Salate sowie Kaffee und Kuchen sind zu kleinen Preisen erhältlich.

Wir freuen uns auf einen schönen Tag mit Euch!

Für den SPD-Gemeindeverband

Peter Decker, Horst Trenz und Dominik Moll

Sonstiges

■ Obst- und Gartenbauverein Niedaltdorf

Vereinsfahrt nach Bad Kreuznach am 3. August

Abfahrt um 8 Uhr an der Kirche Niedaltdorf.

Es sind noch Restplätze frei. Auf der Hinfahrt machen wir in Kirkel Rast und ihr habt Gelegenheit zum Frühstück (5,50 €).

Auf dem Heimweg kehren wir in Bottenbach in Webers Schnapskeller ein mit Gelegenheit zum Abendessen.

Rückkehr nach Niedaltdorf gegen 22 Uhr.

Im Preis von 20 € bei Mitgliedschaft, ansonsten 25 € ist der Besuch einer Reberedlung und eine Stadtrundfahrt mit dem „Blauen Klaus“ enthalten. Weitere Informationen und Anmeldung bei Wilbert Hilt (Tel. 06833/261).

■ Du hast Lust auf ein FSJ? Dann komm zu uns!

Die **Freiwilligendienste Saarbrücken der IB Südwest gGmbH** haben saarlandweit ab **Juli/August/September 2018** noch freie Plätze für das **Freiwillige Soziale Jahr** in den Bereichen Pflege, Kultur, Verwaltung und Pädagogik.

Im Raum Saarlouis haben wir noch Plätze in der Behindertenarbeit, in Schulen, in der Flüchtlingshilfe in Püttlingen, im Mehrgenerationenhaus in Püttlingen, in einer Tagesstätte für Autisten und in der Altenpflege zu besetzen.

Wir haben dein Interesse geweckt? Dann ruf uns an unter: **0681-99191930** oder schick uns deine Bewerbung per Email an: Freiwilligendienste-Saarbruecken@ib.de

Weitere Infos unter: www.ib-freiwilligendienste.de/saarbruecken

Instagram: [ibfreiwilligendienste.saar](https://www.instagram.com/ibfreiwilligendienste.saar)

Facebook: www.facebook.com/IB.FD.Saarbruecken

■ „Berufe in Uniform“ am 02. August

Polizei des Saarlandes und Bundeswehr stellen ihre Ausbildungs- und Studiengänge im BiZ Saarlouis vor

Am Donnerstag, dem 02. August bietet die Agentur für Arbeit am Standort Saarlouis (Ludwigstr. 10) eine Infoveranstaltung zum Thema „Berufe

in Uniform“ an. Die Veranstaltung findet von 13 bis 17 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ) statt. Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die Veranstaltung steht allen Interessierten offen, auch wenn sie bisher noch nicht in Kontakt mit der Agentur für Arbeit und dem Jobcenter stehen. Sie erhalten Informationen aus erster Hand zu den Einstellungsbedingungen und Bewerbungsverfahren für Berufsausbildung, Fachhochschul- und Hochschulstudiengänge sowie den Dienst als Soldat/in in allen Laufbahnen. Außerdem haben sie die Möglichkeit, individuelle Fragen mit den Beratern der Polizei des Saarlandes und der Bundeswehr in einem persönlichen Gespräch zu klären.

Kontakt: Berufsinformationszentrum (BiZ)

Ludwigstr. 10, 66740 Saarlouis, Telefon: 06831 448 248

E-Mail: saarlouis.biz@arbeitsagentur.de

■ Das BBZ Völklingen informiert - EINSCHULUNG der neuen Schüler am 06.08.2018 -

Folgende Informationen gelten für alle Schülerinnen und Schüler, die das BBZ Völklingen ab dem kommenden Schuljahr 2018/2019 besuchen werden:

OBERSTUFENGYMNASIUM (Klasse 11) – FACHOBERSCHULEN (Klasse 11)

Treffpunkt: 8.00 Uhr in der *Pausehalle im Gebäude „Moselstraße“*

HANDELS- / GEWERBESCHULE (Klasse 10)

Treffpunkt: 8.00 Uhr in der *Pausehalle vor dem Sekretariat im Gebäude „Am Bachberg“*

HÖHERE BERUFSSFACHSCHULE (HBFS-AT),

Treffpunkt: 8.00 Uhr in der *Pausehalle vor dem Sekretariat im Gebäude „Am Bachberg“*

In den oben genannten Schulformen sind derzeit noch Plätze frei.

Für die Einschulung erforderlich ist die Vorlage des Personalausweises bzw. Aufenthaltstitels sowie die Einreichung folgender Unterlagen:

Handels- und Gewerbeschule: Zeugnis des Hauptschulabschlusses mit Berechtigungsvermerk in beglaubigter Abschrift und ein Lichtbild

Fachoberschule: Zeugnis des Mittleren Bildungsabschlusses in beglaubigter Abschrift, Praktikantenvertrag und ein Lichtbild

Höhere Berufsschule: Zeugnis der Fachhochschulreife in beglaubigter Abschrift, Praktikantenvertrag und ein Lichtbild

BGJ

Treffpunkt: 8.00 Uhr in der *Pausehalle vor der Cafeteria*

BVJ und WERKSTATTSCHULE

Treffpunkt: 8.00 Uhr in der *Pausehalle vor dem Sekretariat im Gebäude „Am Bachberg“*

BVJ F

Die Einschulung erfolgt am **Dienstag, den 07.08.18** ab 8:00 Uhr.

BERUFSSCHULE

Treffpunkt für alle neuen Auszubildenden: 8.00 Uhr in der *Pausehalle vor dem Sekretariat im Gebäude „Am Bachberg“*

Treffpunkt im Bereich **ZAHNMEDIZINISCHE FACHANGESTELLTE:** 8.00 Uhr in der *Pausehalle im Gebäude „Moselstraße“*

Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage www.bbz-voelklingen.de oder telefonisch über unser Sekretariat: 06898-91280.

■ Landesfachstelle Demenz Saarland: Entscheidungshilfe „Tagespflege für Menschen mit Demenz“ erschienen

In Zusammenarbeit mit der saarländischen Pflegegesellschaft e.V. und dem saarländischen Sozialministerium hat die Landesfachstelle Demenz Saarland ein Faltblatt als Entscheidungshilfe zur besseren Nutzung von Tagespflege veröffentlicht.

Viele pflegende Angehörige von Menschen mit Demenz sind häufig sehr zurückhaltend, wenn es darum geht Betreuungsangebote, wie z.B. Tagespflege, zu nutzen. Für viele Angehörige bringt die Pflege und Betreuung ihres demenzen Angehörigen aufgrund des ständigen Verfügbarseins ein hohes Maß an Belastung mit sich, das zu körperlichen und seelischen Erkrankungen führen kann. Der Besuch einer Tagespflegeeinrichtung führt für die Betroffenen und deren pflegenden Angehörigen zu positiven Auswirkungen für die gesamte Pflegesituation. Einerseits sind die Angehörigen entlastet und bleiben somit länger gesund, andererseits treten durch den regelmäßigen Besuch einer solchen Einrichtung Verhaltensauffälligkeiten und psychiatrische Symptome bei Betroffenen in den Hintergrund. Häufig verbessern sich Sprache und Alltagsfertigkeiten, Medikamente können oft reduziert werden, Stürze werden seltener, der Krankheitsverlauf wird verzögert. Die von den unterschiedlichen Akteuren erarbeitete Entscheidungshilfe soll dazu beitragen, dass pflegende Angehörige Tagespflege als wirkungsvolles Betreuungsangebot wahrnehmen und ggfs. vermehrt Tagespflege in Anspruch nehmen.

Die Entscheidungshilfe ist erhältlich bei der Landesfachstelle Demenz, den saarländischen Pflegestützpunkten sowie Diensten und Einrichtungen.

Nähere Informationen zum Thema Demenz

Landesfachstelle Demenz Saarland, Tel.: 06831-48818-0

landesfachstelle@demenz-saarland.de

www.demenz-saarland.de

■ KEB im Kreis Saarlouis e.V. (Dillingen/Lebach)

ANMELDUNG - INFO:

06831/76020 - info@keb-dillingen.de

Galerie: „Erlebt. Gesehen. Gestaltet.“ Fotografien von Sylvain Aulenbacher, Hans-Ludwig Kiefer, Gilbert Schmidt, Dieter Walter.

„Dein Sommer 2018“

Bitte Flyer anfordern!

Fort- und Weiterbildungsangebote:

Auffrischkurse für Betreuungskräfte. Mehrere Termine pro Jahr.
- **Rehabilitationspädagogische Zusatzqualifikation (IHK-Zertifikat).** Ab Aug.. - **Fachkraft für Betreuung.** Ab September. – **Hauswirtschaftskurs** (mit Gesellenprüfung). Ab November.

Wir informieren Sie gerne.

Lothringische Pilgerfahrt nach Saint Jean de Bassel

4. bis 6. Okt. Kooperation mit KEB Saar. Ulrich Schäfer/Andrea Schramm.

Colombey les Deux Églises: Auf den Spuren von Charles de Gaulles
26. Okt. Kooperation mit KEB Saar. Elfriede Klein. Gefördert von Stiftung „Frieden lernen – Frieden schaffen“. 75 €

Regelmäßige Veranstaltungen

Hausmusik bei Ute Mertens

Di 10 bis 12 Uhr. 0 €

Handarbeitstreff

Mi 9.30 bis 11.30 Uhr. 0 €

Rock'n'Roll

Mi 20 bis 21.30 Uhr. Tanja Gelz. 8 €

Selbsthilfegruppe Depressionen

Pause bis 24. Aug.

Salsa, Merengue, Bachata

Während der Schulferien. Fr 20 bis 21 Uhr. Tanja Gelz. 6 €

In zeitlicher Folge

SOMMER-AKADEMIE für Fenstermalerei mit Window Colour: dekorative Techniken und Miniatur-Collage

Fr 27. Juli 15 bis 18 Uhr. Mit Katharina Ludchen. 25 €

Workshop: Tanzen für Anfänger und Wiedereinsteiger - Singles und Paare

Sa 28. Juli 17.30 bis 19.45 Uhr. Mit Tanja Gelz. 12 €

Französische Gesprächsrunde

Sa 28. Juli 10 bis 12.15 Uhr. Mit Jeanne Pöppel. 7 €

Tagesseminar (Retreat): Ashtanga-Yoga mit Yogi Swami Benajan

Sa 28. Juli 10.30 bis 17.30 Uhr. Mit Yogi Swami Benajan (Amir Klein). 70 €

Homöopathie für Pflanzen - Umweltverträgliche Mittel für Pflanzen in Haus und Garten

Sa 28. Juli 9 bis 12 Uhr. Mit Dirk Laurent (Heilpraktiker) und Susanne Senz-Laurent (Gartenfachwirtin). 39 €

Englische Gesprächsrunde

Mo 30. Juli 19 bis 20.30 Uhr. Mit Nadja Kowalski. 7 €

Socken stricken zum Kennenlernen - bei geselligem Imbiss

Di 31. Juli 18.30 bis 20 Uhr. Mit Monika Nalbach. 7 €

Kreative Schreibwerkstatt

Di 31. Juli 17.15 bis 19.30 Uhr. Mit Christine Sinnwell-Backes. In Kooperation mit der Stadtbibliothek Dillingen. 10 €

Kinderlieder mit der Gitarre begleiten - für Erzieher/innen, Lehrer/innen sowie fürs Singen in der Gruppe und Familie

4 Termine Di bis Fr 31. Juli bis 3. Aug. 18 bis 19 Uhr. Mit Michael Breitenstein. 45 €

Garten- und Wildkräuter in der Küche: Vollwert-Drei-Gang-Menü

Mi 1. Aug. 17.30 bis 20.30 Uhr. Mit Margit Both-Weber. 12 € plus Lebensmittelumlage.

Begegnung mit Meister Eckhart

Fr 3. Aug. 18.30 Uhr. Mit Egbert Mieth. 5 €

Garten- und Wildkräuter verarbeiten und haltbar machen - konservieren, trocknen, einfrieren und mehr

Fr 3. Aug. 17.30 bis 20.30 Uhr. Mit Margit Both-Weber. 12 € plus Lebensmittelumlage.

Italienische Gesprächsrunde

Sa 4. Aug. 10 bis 12.15 Uhr. Mit Margret Lovisa. 7 €

Raucherentwöhnung mit Klopfakupressur - Vortrag und Vorbereitung

Mo 6. Aug. 20 bis 21.30 Uhr. Mit Ingeborg Weiland. 8 €

Einfach besser Französisch reden - ein Auffrischkurs für Fortgeschrittene (Niveau B1) -

5 Mi 9 bis 10.30 Uhr ab 8. Aug. Mit Jeanne Pöppel. 35 €

5 Mi 10.30 bis 12 Uhr ab 8. Aug. Mit Jeanne Pöppel. 35 €

Kommunikation mit Tablet

Mi 8. Aug. 14 bis 17 Uhr. KEB Lebach. 0 €

Spanische Gesprächsrunde

Mi 8. Aug. 18 bis 19.30 Uhr. Mit den Muttersprachlern Raquel Martínez Girón und José Francisco Sánchez Garcia. 8 €

Steuern beim Erben und Vererben und bei Schenkung - Worauf Sie achten sollten

Do 9. Aug. 19 bis 20.30 Uhr. Mit Helmut Philippi. 7 €

Socken stricken zum Kennenlernen - bei Kaffee und Kuchen

Do 9. Aug. 15.30 bis 17 Uhr. Mit Monika Nalbach. 7 €

■ Kulturzentrum Bettinger Mühle Schmelz

14. Insel – Sommer – Traum

Open-Air auf der Mühleninsel der Bettinger Mühle

Beim **Abschlusskonzert** am **Donnerstag, 02. August ab 19.30 Uhr** heißt es Rock & Pop mit der Band „**Spang & Schreiber**“. Drei Stimmen, eine Gitarre, ein Kontrabass und mehr – handgemachte professionelle Musik. Drei Profis bündeln ihr Können!

Spang & Schreiber spielen Songs aus den letzten 6 Jahrzehnten der Rock- und Popgeschichte. Evergreens, die jeder kennt, aber auch selten Gehörtes sind im Programm. Dabei erscheinen die Songs meist in völlig neuem Gewand. Die kleine Besetzung und die Art der Instrumentierung erfordern bei den meisten Songs eine völlig neue Herangehensweise.

Das Ergebnis ist immer spannend und abwechslungsreich, auch weil ab und zu auch mal zu anderen Instrumenten gegriffen wird.

Das Motto lautet: „Einen guten Song kann man auf viele Arten interpretieren“.

Besetzung: Bea Spang: (Gesang) Nach klassischem Gesangsstudium und jahrelanger Tätigkeit als klassische Solistin und Ensemblesängerin (Kammerchor Saarbrücken, Ensemble VocArt usw.) hat sie ihre Liebe zur Rock- und Popmusik entdeckt.

Thomas Schreiber (Kontrabass, Gesang) Kontrabassist bei der Deutschen Radiophilharmonie Saarbrücken/Kaiserslautern. Neben der klassischen Musik gilt seine große Leidenschaft der Rock- und Popmusik der 60er und 70 er.

Peter Spang (Gitarre, Gesang) seit 1988 als professioneller Musiker europaweit unterwegs. Von der Rockband bis zum klassischen Vokalensemble hat er alles ausprobiert. Nach vielen Jahren in der Galaszene, wo er die Möglichkeit hatte, mit einer Vielzahl von bekannten Künstlern zu arbeiten, liegt sein musikalischer Schwerpunkt mittlerweile eher im konzertanten Bereich

Bei schlechtem Wetter steht wie immer ein großes Festzelt zur Verfügung. Eintritt: 10,- € - Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

■ Kreisschiedsrichtervereinigung Westsaar

Schiedsrichtergruppe Dillingen

Am **Montag, den 6.08.2018**, findet um **19:30 Uhr** im **Gasthaus Klotz** in Rehlingen(Wallerfangerstr.), unser nächster Lehrabend statt.

Thema: Regeländerungen

Referent: Willy Bauer

Wir möchten darauf hinweisen, dass der Besuch der Lehrabende gem. §14 Abs.2 Pflicht ist.

An die Vereine ergeht die dringende Bitte, dafür Sorge zu tragen, dass die Lehrabende besucht und die Spielaufträge ausgeführt werden

■ Immer wieder rätselhaft:

Die Heizkostenabrechnung

Der Schock sitzt tief, wenn der Vermieter die Jahresabrechnung schickt. Nicht selten werden erhebliche Nachzahlungen verlangt, mit denen der Mieter nicht gerechnet hat. „Manche berichten, dass sie nur einen Heizkörper eingeschaltet haben und trotzdem genau so viel bezahlen müssen wie der Nachbar, der alle Heizkörper nutzt“, sagt Helmut Pertz, Energieberater bei der Verbraucherzentrale des Saarlandes. „Oder andere beklagen sich, dass sie Heizkosten bezahlen müssen, obwohl die Heizkörper im Winter überhaupt nicht aufgedreht waren.“

Es lohnt sich, der Sache einmal tiefer auf den Grund zu gehen. Die Heizkostenverordnung schreibt vor, dass 50 bis 70 Prozent der Kosten verbrauchsabhängig abgerechnet werden müssen. Die verbleibenden 30 bis 50 Prozent werden als Grundkosten über die beheizte Wohnfläche abgerechnet. Wie hoch der verbrauchsabhängige Teil ist, wird vom Hauseigentümer entsprechend den Vorgaben in der Verordnung festgelegt.

Bei Heizungsanlagen kann es vorkommen, dass ein wesentlicher Teil der Wärme über nicht oder unzureichend gedämmte Rohre abgegeben und somit von den Messeinrichtungen nicht erfasst wird. Unter bestimmten Bedingungen kann in diesen Fällen ein korrigierendes Abrechnungsverfahren angewandt werden, um die nicht erfasste Rohrwärmeabgabe gerechter zu verteilen.

Durch das Heizverhalten hat man nur auf den verbrauchsabhängigen Anteil direkten Einfluss. Diesen kann man in der Regel auch selbst gut kontrollieren. Außerdem lohnt sich ein Vergleich mit dem durchschnittlichen Verbrauch im gesamten Haus. Man erkennt dann sofort, ob man wesentlich mehr oder weniger verbraucht und kann dann die Ursachen dafür suchen.

Wenn die Heizkostenabrechnung ein Rätsel bleibt, der kann sich an die Energieberatung der Verbraucherzentrale wenden. Für einkommensschwache Haushalte mit entsprechendem Nachweis sind die Beratungen kostenlos. Mehr Informationen unter www.verbraucherzentrale-energieberatung.de und www.verbraucherzentrale-saarland.de. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale wird gefördert vom Bundesministerium für Wirtschaft und Energie. Termine zur persönlichen Beratung können unter 0800 - 809 802 400 (kostenfrei) oder direkt bei den Beratungspunkten vereinbart werden.

Im Landkreis Saarlouis finden die Beratungen in Zusammenarbeit mit dem Energieeffizienznetzwerk Saarlouis statt.

Anmeldung für eine persönliche Beratung im Mehrgenerationenhaus in Wallerfangen, Felsbergstr. 2, unter 06831 - 680981



ABSCHIED nehmen



Danke für alles

Uns werden noch lange die richtigen Worte fehlen. Zu unfassbar ist unser Verlust.

Barbara Klassen

† 8. Juli 2018

**Raimund, Udo,
Christine und Günter
mit Familien**

Wallerfangen, im Juli 2018

H&S Natursteinprodukte GmbH



Eigene Herstellung von:

- GRABMALE & ZUBEHÖR
- INNEN- & AUßENTREPPEN
- FENSTERBÄNKE, TISCHE
- KÜCHENARBEITSPLATTEN

Treppenstraße 45, Wadgassen, ☎ 06834-460381

Steine aus der Natur stilvoll veredelt

Der Herr ist mein Licht.

Ps. 27,1

Danksagung

Abschied nehmen von einem geliebten Menschen bedeutet Trauer und Schmerz, aber auch Dankbarkeit und liebevolle Erinnerung.

Wir danken allen, die ihre Freundschaft, Liebe und Verbundenheit durch ein stilles Gedenken, Blumen und Briefe zum Ausdruck brachten und unserem lieben Vater

Nikolaus Buchheit

auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Christel, Heidi und Alfred

Gisingen, im Juli 2018

Danke



für die große und aufrichtige Anteilnahme in der schweren Zeit des Abschiednehmens von meiner geliebten Frau, unserer herzensguten Mutter, Schwiegermutter und Oma

Sigrid Beitz

geb. Gassen

Die entgegengebrachte Wertschätzung hat uns sehr berührt.

Im Namen aller Angehörigen

André Beitz

Ittersdorf, im Juli 2018

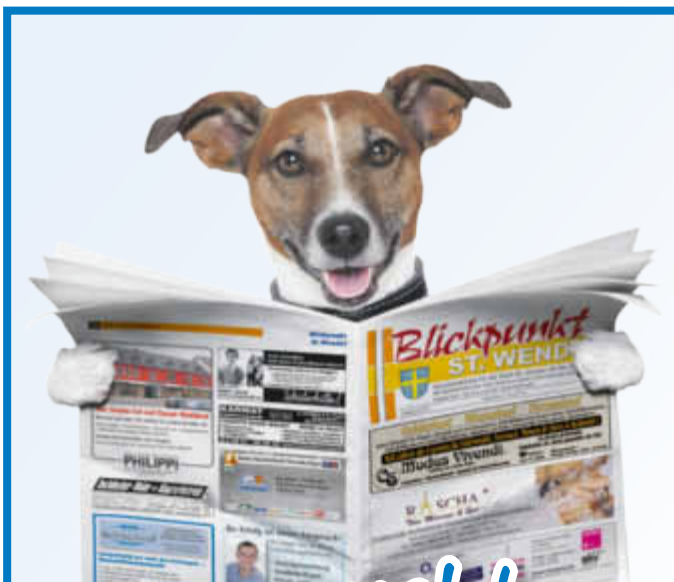
Anzeigenannahme: 06502 9147-0

Es ist genug für alle da ... wenn wir miteinander teilen.

Teilen Sie mit!

Brot
für die Welt
www.brot-fuer-die-welt.de

Helfen Sie uns helfen! Konto 500 500 500 Postbank Köln BLZ 370 100 50



gesucht & gefunden

IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

- Gartengestaltung • Neuanlage
 - Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
 - Baumfällung • Rodung • Zaunbau
 - Entrümpelung • tr. Brennholz
- www.galabau-holzworm.de, Tel.: 06834/54970

Fa. Rümpel-Fritz, Haushalts-/Wohnungsaufösungen u. Entrümpelungen vom Marktführer. Blitzschnell, besenrein, preisw., faire Wertanrechnung. T. 0171/6822141 od. 0681/75590327

Kaufe Pelze, Gold-/Silberschmuck u. Münzsammlungen aller Art sowie Orientteppiche, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr u. Musikinstrumente. Tel.: 06834/55736 od. 0171/5281839

Suche altes Hercules-Mofa, das evtl. schon jahrelang vergessen im Keller, Garage, Schuppen rumsteht, auch wenn es nicht mehr anspringt, evtl. alte Kreidler, 50er Hercules... Tel.: 06821/4016032 ab 19 Uhr od. 0152/29309496

Kaufe gebr. Pelze, bevorz. Nerz u. Accessoires sowie kpl. Nachlässe. Zahle gut u. bar. Tel. 0157/79249356

Illingen, Hauptstr. 63, Zentrum, DG-Whg., 2 ZKB, AR, Wohn-Esszi., Küche offen, EBK vorhanden, Kompl. renov., ca. 80 qm, ab 01.08.18 beziehbar. Miete 500,- € zzgl. NK. Illingen, Hauptstr. 63, Zentrum, 1. OG-Whg., 2 ZKB, AR, Wohn-Esszi., Küche offen, EBK vorh., kompl. renov., ca. 94 qm, ab 01.08.18 beziehbar. Miete 600,- € zzgl. NK. Tel. 0171/4201726

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren, Münzen aller Art, ganze Sammlungen und Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

BAUMFÄLLUNG
Baumgipfelung und Heckenschnitt mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Modelleisenbahnen u. Modellautos gesucht. Zahle fair. Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049

Baumfällungen u. -gipfelungen Heckenschnitt mit Abtransport
Dörr, Tel. 0 68 25 / 95 24 74

Exkl. Wohnen im Grünen, Marpingen, SW-Hanglage, Wfl. 86 qm, WZ, Ki.Zi., SZ, Bad/Du., Abstellr., Kü. + Speisek., Keller, Waschk./Trockenr., gr. Blk., gr. Terr., höchste Schall-/Wärmed., sehr ruhiges 4 FH + 2 x 1 Zi.App., nur an solv. längerfr. Mieter ges., 1. Etage. 490,- € + 30,- € Gar. + NK, frei ab sof., Tel. 06853/9142507 od. 0175/1843396

Arbeiten an Dach, Wand, Fassaden, Reparaturdienst, Tel. 0172/9192997

Größte Flohmarkthalle im Saarland Besuchen Sie uns: Mo.-Sa. 9-18 Uhr, Überherrn, Nauwies 15 www.troedel-center.de Wir kaufen kompl. Nachlässe. Fa. Schilden. Tel. 06836/9198444

Hausmeisterservice Michael Dörr, Mäh- u. Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Betreuung Mehrfamilienhäuser, Tel. 0163/2511968

Zahle Höchstpreise für Pelze, Porzellan, Orientteppiche, Gemälde, Bernstein, Schmuck und Markenuhren. Tel. 0176/76237225

Frank Morel, Alleinunterhalter. Duo/Trio/Quartett, deutsche/intern. Tanz- und Partymusik, 60/70/80er bis akt. Charts, DJ, Show. www.frankmorel.de. Tel. 06866/849

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Pflasterer sucht Arbeit: Verbundsteine, Randsteine, Beetplatten, Platten u. Pflaster reinigen u. neu verfugen, Reparaturarbeiten, usw. Tel.: 0152/33570557

Kaufe Gold- u. Silbermünzen sowie Edelmetallschmuck. Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049

Wir digitalisieren Super 8/N8, HI-8, VHS-C, Mini-DV und VHS, Tonbänder/Muikkassetten u. LP, Dias, Fotos und Alben auf DVD! Computerhilfe! Tel. 06825/8006088 medien-puzzle.de

Suche alles von Hutschenreuther & Rosenthal, alte Bücher, Schreibmasch., Uhren, Münzen, Schmuck aller Art, Armband + Taschenuhr, Tel. 0157/89404027

OTW, Wohngebiet Lehbesch: Wer kann mit meinem Hund gegen Bezahlung u. evtl. Notfall tägl. mittags 1x spazieren gehen u. zum Kennenlernen u. zur Gewöhnung des Hundes vorab 1x in der Woche spazieren gehen? Tel. 0177/8973344

Entrümpelung/Räumung von Häusern und kpl. Anwesen (besenrein) Ankauf von Hausrat u. Mobiliar, saarlandweit seit 20 Jahren. Fa. Schilden, T. 06837/909858, raemungsservice-schilden.de

Auto aus 1. Hand gesucht von ält. Dame od. Herrn, evtl. Corsa, Golf, Peugeot 106 od. anderes bis 1.200 €, auch ohne TÜV, bzw. längerer Stillstand in der Garage. Tel. 06821/4016032 ab 19 Uhr o. 0152/29309496

Suche einen Bus od. Pritschenwagen mit LKW-Zulassung, evtl. Hochdach (nicht zwingend) MB-Sprinter, Vito, Ford Transit od. Andere, auch ohne TÜV, vlt. von einer kleinen Firma aus Abschreibung bis ca. 2800,- €. Bitte alles anbieten! Tel. 0172/5423964

ANTIK & SAMMLERWELT

sofort Bargeld für: Gold, Silber, Platin, Zinn und Versilberles, Modeschmuck, Alt- und Zahngold, Münzen, Bernstein, wenig getragenen Schmuck zum Weiterverkauf, Geschirr, Einzelteile, Figuren (V&B, Hutschenreuther, Rosenthal, etc.), Tisch-/Betwäsche mit Spitze + Stickerei, Glas. UR-ALTES wie: Sachbücher, Festtagsdeko, Spielzeug, Kriegsendenken. Wein + Spirituosen, Musikinstrumente, Techn. Geräte wie Ferngläser, Wecker, Kompass, etc. Gerne auch ganze Nachlässe. Um Terminabsprache wird gebeten. Dipl.-Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger und Team, Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Seit über 30 Jahren

Treppenlifte

neu ab 3.490,- €

kostenlose Beratung vor Ort, Partner v. Krankenkassen & Behörden

Rehamittel aller Art
z. B. Pflegebetten - Rollstühle
- Badewannenlifter - Scooter



- kompetent
- seriös
- preisgünstig

☎ 06898/93398-0 • ☎ 0681/35031
www.agesa.de



Ihr zuverlässiger
Service:
www.wittich.de

Ihre Private Kleinanzeige
Einfach buchen über:
www.wittich.de/Objekt10301

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

erscheint ab 25,- Euro in über
222.150
saarländischen Haushalten



Europaallee 2 • 54343 Föhren
Telefon 06502 9147-0
Fax 06502 9147-250

STELLEN Markt

Zur Verstärkung unseres Team suchen wir:

Tiefbauer, Tiefbaufacharbeiter und Bauhelfer

Bewerbung per E-Mail an: info@bu-hoffmann.de
oder telefonisch **06834 / 56 81 51**
BU Hoffmann, Schwalbach

Zur Verstärkung unseres Team suchen wir:

Garten- u. Landschaftsbauer, Gärtner, Facharbeiter und Helfer

Bewerbung per E-Mail an: info@gbh-hoffmann.de
oder telefonisch **06834 / 56 81 51**
GBH Hoffmann, Schwalbach

Hier finden Sie ...

Ihren neuen Job oder eine Perspektive. Im Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes!



Probleme mit Ihrer Wärmepumpe?



Wärmepumpen-Experte Karsten Paul

- **Wartung und Reparatur aller Fabrikate**
- **Wärmepumpencheck** (Infos zur Förderung unter www.bafa.de)
- **Neuanlagen**

...aus Liebe zum Haus!

klein & gebhardt GmbH

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen
Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445
www.kleinundgebhardt.de · info@kleinundgebhardt.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-PORTAL

Treffpunkt Deutschland.de

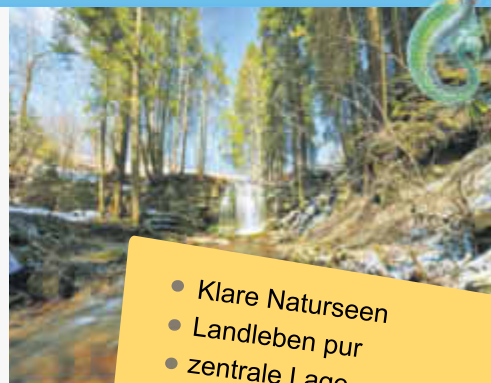
Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

WALLERFANGEN

Allgäu

Allgäuer Seenland
erfrischend natürlich

Buchenberg Sulzberg Walltenhofen Weitnau



GLÜCKSMOMENTE



- Klare Naturseen
- Landleben pur
- zentrale Lage
- gemütliche Unterkünfte
- großes Wanderwegenetz

Fordern Sie gleich Ihren gratis Prospekt mit Wandervorschlägen an!

Schlagerstars rocken Karibikstrand zugunsten neuer FLY & HELP-Schulen

Kroppach, 03.05.2018 – „Karibik trifft Schlager“ hieß es kürzlich für rund 700 Reisende nebst Schlagerstars. Zum mittlerweile 5. Mal fand die Nacht des Deutschen Schlagers zugunsten der **Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP** statt, diesmal erstmalig am Strand von Punta Cana in der Dominikanischen Republik. **Durch das Schlagerevent und die Reisen dorthin konnten Gelder für 6 neue Schulen gesammelt werden – unter anderem eine Mickie-Krause-Schule.**

Es war ein Partyorkan unter Palmen am feinsten Karibik-Sandstrand des Luxushotels Paradisus Punta Cana! Die knapp 700 mitgereisten Gäste aus Deutschland sowie weitere Einheimi-

sche tanzten und sangen bei grandioser Stimmung zu den Hits der Künstler Patrick Lindner, Mickie Krause, Olaf Henning, Ireen Sheer, Peter Orloff, Nicole, Michael Morgan und Bernie Paul.

Unter freiem Sternenhimmel heizten die ersten Künstler dem Publikum mächtig ein. Als besonderes Highlight sangen Ireen Sheer und Patrick Lindner im Duett. Als Mickie Krause während seines Auftritts dem sprachlosen Stiftungsgründer verkündete, dass er gerne eine komplette „Mickie-Krause-Schule“ spenden möchte, gab es kein Halten mehr, und nicht nur Reiner Meutsch hatte trotz tropischer Temperatur von 33 Grad und Sonne pur eine Gänsehaut.

Nach der gelungenen Partysause schnappte sich der Stiftungsgründer am nächsten Tag die Schlagerstars, um mit ihnen eine von zwei neuen FLY & HELP-Schulen in San Luis, einem Slum im Norden der dominikanischen Hauptstadt Santo Domingo, einzuweihen und ihnen vor Ort zu zeigen, wo die Spendengelder hinfließen.

Denn hinter all dem Spaß steckt natürlich auch ein ernster und schöner Hintergrund. **Insgesamt konnte die Stiftung seit Bestehen schon 200 Schulen in 41 Ländern bauen und somit Kindern eine bessere Zukunft ermöglichen.** Die Künstler zeigten sich allesamt gerührt von der Herzlichkeit und Fröh-

lichkeit der Kinder vor Ort, die die Gruppe rund um Reiner Meutsch mit Tänzen, Gesängen und einem Spalier aus Skateboards begrüßten.

Das karibische Charity-Event war eine der größten und erfolgreichsten Reisen in der Geschichte der Stiftung und sicherlich nicht die letzte – **2019 wird es wieder eine Schlager Nacht in der Dominikanischen Republik geben.**

„Mal sehen, wie und ob wir das im nächsten Jahr zum 10-jährigen Jubiläum von FLY & HELP noch toppen können“, so Reiner Meutsch mit einem Augenzwinkern.

Jetzt buchen!

Weitere Infos dazu siehe unten!

-Anzeige-







Sensationell
ab € 999,-

- CONDOR Flug
- 5 Sterne Luxushotel
- All Inclusive

Karibikreise inkl. Nacht des Deutschen Schlagers

Traumreise ins Paradies mit Konzertereignis: Schwelgen Sie vor Ort im Luxus Ihres 5*-Hotels, genießen Sie All Inclusive rund um die Uhr und feiern Sie beim 4-stündigen Konzert der „Nacht des Deutschen Schlagers 2019“ mit den TOP-Stars des deutschen Schlagers: Oli P., Rosanna Rocci, Michael Holm, Michael Hirte, Claudia Jung, Klaus & Klaus, Marianne & Michael und Anna-Maria Zimmermann! Reiner Meutsch begleitet Sie durch diesen Abend.

Ihr Hotel:
Das 5* Hotel Grand Bahia Principe Turquesa bietet Haupt-/ Buffetrestaurant, 9 Spezialitätenrestaurants und 2 Pools. Der Strand ist ca. 800 Meter entfernt, ein mehrmals täglich fahrender Shuttle bringt Sie bequem in alle Bereiche des Hotels und an den Strand. Für Unterhaltung sorgen Amphitheater, Wasserpark, Live-Musik, Disco, Bars, Geschäfte und ein Casino (Getränke im Casino nicht inklusive). Das Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers“ findet im hoteleigenen „Pueblo Principe“ statt. 24 Stunden WiFi in der Lobby inklusive. Unterbringung: Juniorsuite Superior

Inklusivleistungen:

- Flug mit CONDOR ab/bis München, Frankfurt oder Düsseldorf nach Punta Cana (Frankfurt 14 Nä. nach Santo Domingo) in der Economy Class
- Steuern und Gebühren
- Transfer Flughafen – Hotel – Flughafen
- z.B. 6 Übernachtungen im 5* Hotel Grand Bahia Principe Turquesa, Juniorsuite Superior
- All Inclusive (24 Stunden täglich)
- Eintrittskarte „Nacht des Deutschen Schlagers 2019“
- Eintrittskarte Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung

Wunschleistungen pro Person:

- Rail & Fly Ticket der Deutschen Bahn, 2.Klasse **70 €**
- Sitzplatzreservierung pro Strecke **ab 35 €**
- Aufpreis Upgrade Premium Economy Class **450 €**
- Ausflug Eco Caribe Tour **99 €**
- Ausflug Santo Domingo **95 €**
- Ausflug Insel Saona **99 €**
- Ausflug Higüey **35 €**

Reisetermin: z.B.: 3.-10.4.2019 (weitere siehe Tabelle)
Mit freundlicher Unterstützung von:  

Reisedauer (Nächte vor Ort)	Grand Bahia Principe Turquesa		Paradisus Hotel		Abflughafen		
	DZ	EZ	DZ	EZ	München	Frankfurt	Düsseldorf
8-tägig (6 Nächte)	999 €	1.298 €	1.349 €	1.848 €	3.4.-10.4.		
9-tägig (7 Nächte)	1.099 €	1.448 €	1.449 €	1.998 €		4.4.-12.4.	
10-tägig (8 Nächte)	1.249 €	1.648 €	1.674 €	2.273 €			2.4.-11.4. ²⁾
15-tägig (13 Nächte)	1.498 €	2.097 €	2.198 €	3.197 €	27.3.-10.4.		
16-tägig (14 Nächte)	1.598 €	2.297 €	2.298 €	3.347 €	30.3.-14.4.	27.3.-12.4. ¹⁾	
17-tägig (15 Nächte)	1.748 €	2.448 €	2.523 €	3.622 €			26.3.-11.4. ²⁾

Darf es noch mehr Luxus sein?:
Gönnen Sie sich den ultimativen Komfort und genießen Sie ein Upgrade in das 5* Superior Hotel PARADISUS PUNTA CANA. Ein Luxushotel mit direkter Strandlage für höchste Ansprüche mit 12 Restaurants und 8 Bars, weitläufiger Gartenanlage und lagunenartiger Poollandschaft. Unterbringung: Paradisus Junior Suite

1) Flug bis/lab Santo Domingo
2) Late Check Out für Sie bereits inklusive (Rückflug am späten Abend)

Anna Maria Zimmermann

Claudia Jung

Klaus & Klaus

Michael Hirte

Marianne & Michael

Oli P.

Michael Holm

Rosanna Rocci





50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet. Mehr Infos unter: www.fly-and-help.de

Buchung & Informationen unter: 0214 - 7348 9548 (Mo-Do 09.00 – 17.00 Uhr, Fr 09.00-13.00) Buchungscod: LW30 oder unter: reisen@prime-promotion.de Veranstalter der Reise: Prime Promotion GmbH, 57612 Kroppach

Einreisebestimmungen für deutsche Staatsangehörige Bei Ausreise noch 6 Monate gültiger Reisepass (einwandfreier Zustand, min. 2 freie Seiten). Staatsangehörige anderer Länder wenden sich bitte an die zuständige Botschaft. Weitere Informationen unter: www.auswaertiges-amt.de

Wichtige Information

für unsere Leser und Interessenten.



Wallerfanger Mitteilungsblatt.

Redaktions-Annahmeschluss

Mo., 10.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Sie erreichen die Redaktion

redaktion@wittich-foehren.de

Anzeigen-Annahmeschluss

Di., 9.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do. von 7.00 bis 17.00 Uhr und Fr. von 7.00 bis 16.30 Uhr

Telefon-Verzeichnis: 06502 9147-

Anzeigenannahme

Klein- und Familienanzeigen
Tel. -0 Fax -250

CMS-Web

Tel. -227 Fax -228

Buchhaltung

Tel. -333 -334 -341 Fax -342 -337

Zustellung

Tel. -335 -336 -713

E-Mail-Verzeichnis

Anzeigenannahme

Klein- und Familienanzeigen
service@wittich-foehren.de

CMS-Web

cms@wittich.de

Buchhaltung

rechnungsversand@
wittich-foehren.de

Zustellung

vertrieb@wittich-foehren.de

Ihre Ansprechpartner für

Geschäftsanzeigen u. Prospektwerbung



Mark Scheibel

Gebietsverkaufsleiter
Mobil 0171 5386019
m.scheibel@
wittich-foehren.de



Ingrid Krütten

Verkaufssinnendienst
Tel. -275
i.kruetten@
wittich-foehren.de

Alle Infos zum Wallerfanger Mitteilungsblatt unter
<http://epaper.wittich.de/179>



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

LINUS WITTICH Medien KG - Europa-Allee 2, 54343 Föhren

Sie wollen überzeugende Leistungen für Ihr Geld
Wir bieten Ihnen starken und günstigen Kfz-Schutz.

mobil kompakt von AXA bietet Ihnen starken und erstaunlich günstigen Kfz-Schutz. Genießen Sie große Sicherheit und ein absolut überzeugendes Preis-Leistungs-Verhältnis!

Maßstäbe / neu definiert



AXA-Generalvertretung

Stolz & Stolz OHG

Weingartstraße 21
66798 Wallerfangen
Tel.: 0 68 37 / 901 760

Termine nur nach tel. Vereinbarung

Wasserschadensanierung • Komplettbäder Heizung • Sanitär • Notdienst

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186

Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

HOTEL
BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Frühling im Schwarzwald ...

**Natur fühlen,
den Duft des Waldes riechen!**

Wochenpauschale mit Halbpension

7 Übernachtungen mit HP, tägl. kalt warmes Frühstücksbüfett,
Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett,

1x festliches 6-Gang-Menü

ab **408,-€**

„Die kleine Auszeit“

Buchbar von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension

1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,
1x kleine Flasche Wein, 1x Obstteller

2 Nächte

ab **169,-€**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

4 oder 5 Nächte mit Halbpension

ab **242,-€**

Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage

www.hotel-breitenbacher-hof.de oder

fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen Ritter

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76

Beratungstermine nach Absprache • www.Bestattungen-Ritter.com

Mechthilde Lehnhoff
 Psychologische Beraterin

Ein Kennenlernen zum Überqueren der Brücke des Lebens, symbolisiert durch:

Ausdruckstanz • Psychologische Beratung • Sozialpädagogische Familienhilfe
 Dürener Str. 6a, 66802 Überherrn- Oberfelsberg • Tel. 06837 9099390 • Termine nach Vereinbarung

TV Rehlingen - Kurse

→ Laufkurse starten am 10. August
 → Rockn Roll Training für Nachwuchs, Kinder ab 7 Jahre ebenfalls ab 10. August
 → Sport in der Krebsnachsorge ab 3. September montags 18 Uhr
 Infos <http://www.tvrehlingen.de> oder Petra Bastian 06835-67121

Reichert

Wir machen Ihren Boden begehrbar!

WIR VERLEGEN	Teppich	Tel.:	0 68 31 / 5 03 85 26
	Laminat	Mobil:	0163 / 4 78 78 52
	PVC-Beläge	E-Mail:	woreiwa@arcor.de
	Parkett	Kirchhofstr. 38	
	Linoleum	66798 Wallerfangen	

AYNUR

Eigene Schneiderei!

| COSKUN MODE |

Neue Kollektion!

50 % NACHLASS AUF SOMMERWÄRE

Hauptstr. 44 • 66798 Wallerfangen • Tel.: 06831/60555

Ab sofort sind wir auch wieder nachmittags für Sie da.

Farbe macht gute Laune!!!

⇒ Baumfällung ⇒ Heckenschnitt
 ⇒ Entrümpelung ⇒ Zaunbau
 ⇒ Arbeiten im + um's Haus

Fa. Großmann -
Tel. 06834 / 4 09 06 13

UTE'S

MENÜ & PARTYSERVICE

DIE RICHTIGE ADRESSE FÜR FEIERN JEDLICHER ART

UTE KLÖSEL • BLAUFLSSTR. 14
 66798 ST. BARBARA
 TEL. 06831/62403
 HANDY 0173/3088412

KARWAT

Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
 Rehgrabenstr. 1
 66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Martin Harpers

Bedachung

- Zimmerer- und Dachdeckermeister
- Bedachung
- Fassadenbau

www.martin-harpers.de

Betrieb: 66802 Altforweiler Industriegelände Tel.: 0 68 36 - 31 16

Büro: 66798 Wlfg.-Rammelfangen Weingartstraße 9a Tel.: 0 68 37 - 7 42 37

HEIZUNG - SANITÄR - SOLAR

ERICH MORGUET GmbH

Blaulochstraße 42
 66798 Wallerfangen

Tel. 06831- 60596
morguet@t-online.de

Platten Magar

- Fliesen
- Platten
- Mosaik
- Naturstein

● Beratung ● Verlegung ● Zementestrich ● Neu- u. Altbau

Lothringer Str. 56 - 66780 Hemmersdorf
 Tel. 0 68 33 / 89 49 90 - Handy 01 76 / 65 10 66 25